



# 臺北市政府 體育局

Department of Sports.  
Taipei City Government



## 112年刊

Annual Report 2023

# 目錄

## Contents

### 02 封面故事 Cover Story

### 03 編輯小語 Editor's Message

### 04 關於臺北市政府 體育局 About Us

### 06 開創與展望 Finding New Prospects

### 06 體育風雲 Our Sports Achievements

#### 06 | 運動生活風格·全民動起來 Sports For All as a Lifestyle

- 06 U-Sport 臺北樂運動計畫  
U-Sport: Taipei Joyful Exercise Program
- 07 建立路跑審查機制·優化路跑活動  
Establish a review mechanism and optimize road running activities
- 09 推展都會特色運動·滿足市民運動需求  
Popularize urban sports to meet the needs of the Citizens

#### 16 | 選訓賽輔·提升競技運動戰力 Increase Athletic Competitiveness— Selection, Training, Competitions and Guidance

- 16 健全各級人才培訓體系  
Training Athletes at Various Levels
- 18 完備運動科學及運動照護  
Furnish well-established sports science and sports care
- 19 建置競技運動人才資料庫  
Establishing an Athletes Database
- 19 持續舉辦頂級國際運動賽事  
Continue to host top-level international sports events
- 20 電子競技運動推動  
Promotion of E-Sports
- 21 臺北市棒球隊棒球運動及公益活動推廣  
Taipei City Baseball Team's Baseball and Charity Event Promotion
- 21 城市冠名·合作多贏  
Title Sponsorship, Cooperation for Multiple Wins
- 22 2025 雙北世界壯年運動會籌辦工作  
Preparation Work for the Taipei and New Taipei 2025 World Masters Games

#### 23 | 優質運動環境·運動不設限 Full Commitment to Optimal Sports Environments, Exercise Without Limits

- 23 優化運動場館設施服務  
Optimize Sports Venues and Facility Services
- 24 本局轄管場地增修、更新工程  
Department of Sports to increase repairs and renovation projects of venues under its jurisdiction
- 25 多元運動場地盤點與評估  
Diverse Sports Venue Inventory and Evaluation

#### 26 | 公私協力動能推升·打造運動產業 方程式 Public and Private Sector Collaboration for Sports Industry Development

- 26 積極輔導民間參與·增進場館服務品質  
Promotion of private participation to improve the quality of the venue's services
- 27 健全運動產業發展環境  
Sound sports industry development environment
- 27 2023 年運動產業發展研討會  
Sports industry seminar
- 28 臺北大巨蛋順利啟用  
Successful Launch of Taipei Dome

#### 29 | 城市運動交流·活絡不停歇 City Sports Exchange, Enthusiasm and Non-interruption

- 30 出訪參與觀摩國內及海外友好城市舉行之運動  
賽事  
Visiting and observing sports events held in  
domestic and overseas friendly cities
- 30 接待國內及海外友好城市參與相關體育活動  
Hosting domestic and overseas friendly cities to  
participate in related sports activities
- 30 善用視訊軟體設備·實踐國際體育交流  
Utilizing Video Conferencing Equipment to Realize  
International Sports Exchange
- 31 會見友好城市參訪團維持互動情誼  
Meeting with Friendly City Delegations to Maintain  
Interactive Relationships
- 31 簽署合作備忘錄·擴大交流範疇  
Signing of the MOU and expanding the scope of

### 32 榮耀與創新 Honor and Innovation

- 32 十年有成!「臺北市運動有功團體及人員表揚  
典禮」10週年  
A Decade of Achievement! 10th Anniversary of  
the "Taipei City Sports Merit Groups and Individuals  
Awards Ceremony
- 33 112 年全國原住民族運動會臺北市代表隊選手  
勇奪總錦標第三名  
Taipei City Representative Team Athletes in the  
2023 National Indigenous Games Win Third Place in  
Overall Championship
- 34 臺北市代表隊 112 年全國運動會破歷屆金牌紀  
錄 完成四連霸!  
Taipei City Representative Team Breaks Historical  
Gold Medal Record in the 2023 National Games,  
Achieving Four Consecutive Championships!

### 36 附錄 Appendices

- 36 附錄 1-2023 年度大事紀  
Appendix 1 - Chronicle of Events 2023
- 46 附錄 2- 臺北市體育局轄管各場地開放使用情形  
Appendix 2 - Department of Sports Venues and  
Facilities—Numbers of User Visits and Service Days
- 48 附錄 3- 臺北市各河濱運動公園開放使用情形  
Appendix 3 - Taipei City Riverside Parks—Numbers of  
User Visits and Service Days
- 49 附錄 3- 臺北市各河濱運動公園開放使用情形 (續)  
Appendix 3 - Taipei City Riverside Parks—Numbers of  
User Visits and Service Days (contd.)
- 50 附錄 3- 臺北市各河濱運動公園開放使用情形 (續)  
Appendix 3 - Taipei City Riverside Parks—Numbers of  
User Visits and Service Days (contd.)
- 51 附錄 4- 臺北市各運動中心場地開放使用情形  
Appendix 4 - Taipei District Sports Centers—Number  
of User Visits

## 臺北市政府體育局 112 年刊

Department of Sports,  
Taipei City Government  
Annual Report 2023

發行人：王泓翔  
Publication Director: Wang, Hung-Shiang

執行編輯：綜合企劃科  
Executive Editor: Planning Division of Department of Sports

出版機關：臺北市政府體育局  
Publisher: Department of Sports, Taipei City Government

地址：臺北市松山區南京東路 4 段 10 號  
Address: No.10, Sec. 4, Nanjing E. Rd., Songshan Dist., Taipei City

電話：02-25702330  
Tel: 02-25702330

網址：<http://sports.gov.taipei>  
Website: <http://sports.gov.taipei>

出版年月：2024 年 10 月  
Year and Month of Publication: October 2024

譯者：碧詠翻譯資訊有限公司  
Translation: Beyond Translation

本刊全部圖文均有著作權·未經同意不得使用或取材  
All rights reserved. No part of this report may be used in any  
manner without permission from the publisher.

## | 封面故事 Cover Story |

## 臺北市首次舉辦 112 年全國原住民族運動會

### Taipei City Hosts the 2023 National Indigenous Games for the First Time



112 原民運開幕 - 蔣萬安市長帶領臺北市進場  
2023 Indigenous Games Opening - Mayor Chiang Wan-an leading Taipei City's entrance

112 年全國原住民族運動會由臺北市首次承辦，於 2023 年 3 月 24 日至 3 月 27 日辦理。各縣市報名總人數超過 8,300 人，創下歷年新高，賽會以打造平權、友善、和諧為目標，除參考原民喜好運動項目，新增 5 人制足球及傳統競舟外，並新增棒球公開女子組，鼓勵女性積極參與運動賽事。

The 2023 National Indigenous Games, hosted by Taipei City for the first time, were held from March 24 to March 27, 2023. The total number of participants from various counties and cities exceeded 8,300, setting a new record. The event aimed to create an environment of equality, friendliness, and harmony. In addition to considering sports favored by indigenous people, new events such as 5-a-side football and traditional boat racing were added. A women's open baseball category was also introduced to encourage female participation in sports events.

此外，本屆賽事更首創至所有原住民族聖地、聖山、起源地或具代表性地點引取母火，再匯聚至臺北市成為本屆賽會的聖火。這是歷屆原民運沒有的首創之舉。從各族聖火母火取火場勘，到 2023 年 3 月正式引取所有原住民族的母火，我們深刻體會到原住民族各族敬天、敬祖靈的傳統文化與精神意涵。同時對於各族原住民朋友的熱情接待與協助，表示由衷的敬意與謝意。

Furthermore, this year's games pioneered the collection of sacred fire from all indigenous holy sites, sacred mountains, places of origin, or representative locations, which were then combined in Taipei City to form the sacred flame for the games. This was an unprecedented initiative in the history of the Indigenous Peoples Games. From scouting the sacred fire collection sites of each tribe to officially gathering the sacred fires of

all indigenous peoples in March 2023, we gained a profound understanding of the traditional cultures and spiritual meanings of indigenous peoples' reverence for heaven and ancestral spirits. We also express our sincere respect and gratitude for the warm reception and assistance from indigenous friends of various tribes.

臺北市身為首善之都及承辦單位，在 112 年全國原住民族運動會籌備會中，首創設置「臺北市原住民族文化諮詢顧問」，17 位顧問於多次會議中提供我們各項原住民族文化及傳統諮詢建議，為倡議原住民族文字教育，我們在大會的主視覺看板中，將凱達格蘭族巴賽語羅馬拼音「MURPUN U PUTOI TAIWAN AZASAN ANEM UCA.」置於「全力原夢」標語之上，並將原住民族各族族語拼音文字，分別置入比賽場館內、外大型看板中，這亦是歷屆原民運沒有的創舉，也是臺北市尊重所有原住民族文化及傳統的最大誠意與最高敬意，尊重並呈現臺灣所有原住民族的多元文化。為宣傳與推廣原民文化，賽會期間同時於花博爭豔館舉辦為期 3 天的嘉年華活動，讓民眾可以親身體驗原住民文化。

As the capital city and the organizing unit, Taipei City pioneered the establishment of "Taipei City Indigenous Cultural Advisory Consultants" in the preparatory committee for the 2023 National Indigenous Games. Seventeen consultants provided various cultural and traditional advice in multiple meetings. To promote indigenous language education, we placed the Basay language (Ketaga-lan tribe) Roman phonetic text "MURPUN U PUTOI TAIWAN AZASAN ANEM UCA." above the slogan "Full Power to Indigenous Dreams" on the main visual boards of the event. We also incorporated

the phonetic texts of various indigenous languages on large banners inside and outside the competition venues. This was another unprecedented initiative in the history of the Indigenous Peoples Games, demonstrating Taipei City's utmost sincerity and highest respect for all indigenous cultures and traditions, honoring and presenting the diverse cultures of all indigenous peoples in Taiwan. To promote indigenous culture, a three-day carnival was held at the Expo Dome of Taipei Expo Park during the games, allowing the public to experience indigenous culture firsthand.

臺北市原住民人數雖然不多，且沒有原鄉部落，但是仍竭盡心力，提供最好的場地與優質的服務，以「一流場地、優質競賽、傳承文化、貼心服務」為目標，讓所有參賽者來到臺北「全力原夢」，展現了都會風格的原住民族運動會，在臺北「全力原夢」之餘，讓大家有不一樣的全新感受。期許未來臺北市能夠持續推展原住民運動參與，讓各個族群、性別與年齡等都享有參與運動的權利，運動平權共融共好！

Although Taipei City has a small indigenous population and no indigenous villages, we have made every effort to provide the best venues and quality services. With the goal of "First-class Venues, Quality Competitions, Cultural Heritage, and Thoughtful Service," we enabled all participants to "Fully Realize Indigenous Dreams" in Taipei, showcasing an Indigenous Games with an urban style. While "Fully Realizing Indigenous Dreams" in Taipei, everyone experienced something refreshingly different. We hope that in the future, Taipei City can continue to promote indigenous participation in sports, ensuring that all ethnic groups, genders, and age groups have the right to participate in sports, fostering equality and inclusivity in sports for everyone's benefit!

## 編輯小語

Editor's Message

臺北市為全國知識與經濟發展領先的城市，運動與城市的結合也逐漸受到重視，成為一種生活文化。隨著市民健康意識提升，運動不再只專屬於特定族群，不論在運動場館修建、活動規劃，均考量多元族群的運動需求，廣為辦理全民休閒運動，積極朝向落實培養市民運動習慣，提升規律運動人口之目標前進，並打造臺北市成為永續宜居的健康活力城市。

Taipei City, a well-developed urban area in terms of knowledge and economy, combines itself with sport and exercise, and this has gained increasing importance and becomes part of the city's living culture. As we pay more attention to health benefits, sport and exercise are no longer limited to certain people. Taipei is committed to actualizing "Make exercise a habit" by building or renovating sports venues and facilities and organizing activities for all population groups. To be one of the most sustainable and livable cities in the world, it is our goal to increase the number of Taipei citizens who exercise regularly.

2023 年臺北大巨蛋的落成為臺灣運動史寫下重要里程碑，帶動國內競技運動發展，「世界全壘打王」王貞治更大讚完全不輸日本東京或福岡巨蛋，堪為亞洲具有指標性的巨蛋。然而本局不因大巨蛋的啟用而停下腳步，將持續布建特色體育場館，以最優質硬體設施及國際矚目的體育賽事，讓世界透過運動看見臺北，擦亮「運動之都」美名，讓不分老幼、性別的市民們都能在臺北盡情享受運動的快感。

The completion of the Taipei Dome in 2023 marked a significant milestone in Taiwan's sports history, driving the development of competitive sports in the country. "World Home Run King" Sadaharu Oh praised it as being on par with the Tokyo or Fukuoka Domes in Japan, considering it a landmark dome in Asia. However, our department is not resting on its laurels with the opening of the Taipei Dome. We will continue to develop distinctive sports venues, offering top-quality facilities and internationally recognized sporting events. This will allow the world to see Taipei through sports, burnishing our reputation as a "Sports Capital" and enabling citizens of all ages and genders to fully enjoy the thrill of sports in Taipei.



本年度本局秉持「多元共融，全民參與」精神，促進全民運動推展，透過臺北品牌賽事之臺北馬拉松、龍舟錦標賽、樂齡與身心障礙運動巡迴指導團及街道遊戲等多元族群體育活動，與企業合作城市隊冠名，並完善運動場館，讓全民都有機會參與及培養良好運動習慣，以落實人人運動、時時運動、處處運動的宜居永續城市願景。

未來，我們將持續秉持承擔責任及接受挑戰之態度，追求精進卓越，持續深耕努力，打造本市成為國際卓越運動城市，並展現城市蓬勃朝氣與活力，落實運動成為本市市民生活中的重要一環，打造城市優質的運動文化。

This year, the Department of Sports promoted exercise for all citizens by upholding the spirit of multicultural development and by

conducting the Taipei Marathon, Taipei Dragon Boat Championship, touring guidance groups for senior and paraspports, street games, and other sports activities involving diverse cohorts. Moreover, through collaboration with enterprises in sponsoring and naming sports teams with their names and improvement of sports venues (e.g., a new artificial turf at the Taipei Tianmu Baseball Stadium), the Department provided diverse opportunities for all citizens to participate and cultivate favorable sports habits to realize the livable and sustainable city vision of sports for all, at all times, and everywhere.

In the future, we will continue to uphold the attitude of responsibility and accepting challenges, pursue diligence and excellence, work hard to establish this city into an international sports city of excellence, showcase the vigor and vitality of the city, ensure that sports become a crucial part in the lives of our citizens, and create a high-quality sports culture in the city.

## 沿革 History

1956 11.07

### 臺北市立體育場

Nov. 7, 1956 Taipei Municipal Stadium

為促進臺北市運動發展，1956 年成立「臺北市立體育場」，早期多由臺北體專校長兼任，直至 1998 年由臺北市政府教育局派員擔任專任場長。

To promote sports in the city, Taipei Municipal Stadium was built in 1956. Management of the stadium used to be part of the duties of the presidents of Taipei Municipal Sports College until 1988 when the city's Department of Education took over and designated a full-time manager for the stadium.

2004 08.07

### 臺北市體育處

Aug. 7, 2004 Taipei Sports Office

伴隨國人對運動與休閒日益重視，改制為「臺北市體育處」，隸屬臺北市政府教育局所轄之二級機關。

Due to an increasing public focus on recreation and sport, Taipei Sports Office was established as a secondary government agency affiliated with the Department of Education.

2012 08.10

### 臺北市政府體育局

Aug. 10, 2012 Department of Sports, Taipei City Government

為持續深化與推動臺北市體育政策健全發展，升格改制為「臺北市政府體育局」，引領潮流帶動體育發展。

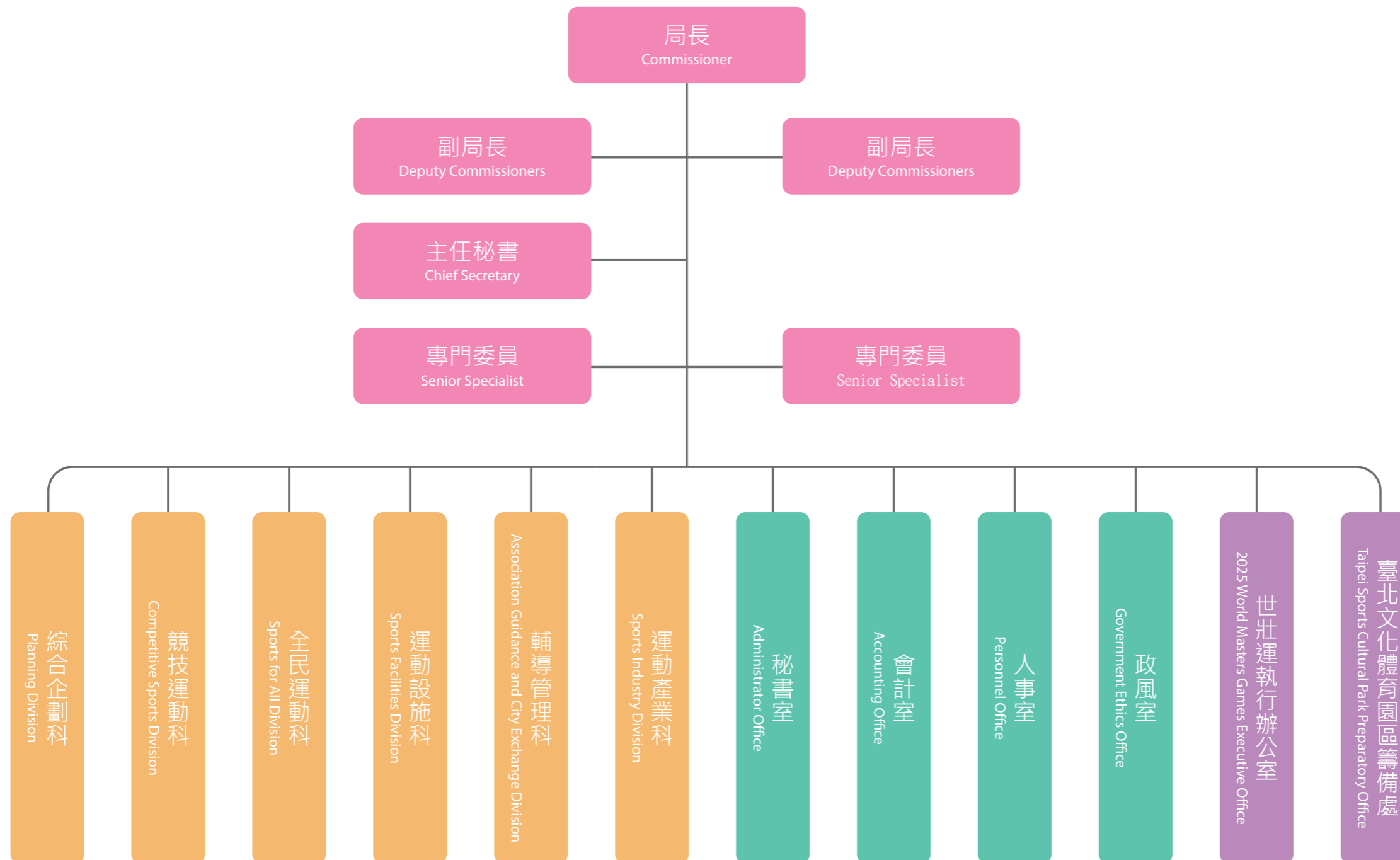
To further promote and improve the city's sports objectives and development, Taipei Sports Office was restructured and upgraded to Department of Sports.

# 組織架構圖

## Organization Structure

隸屬於臺北市政府，為一級機關，置局長 1 人、副局長 2 人、主任秘書 1 人、專門委員 2 人，下設 6 科 4 室，組織架構圖如下：

The Department of Sports is one of the primary government agencies of Taipei City Government. There are one commissioner, two deputy commissioners, one chief secretary, two Senior Specialist, six divisions and four offices in the Department



臺北市政府體育局組織架構圖  
Department of Sports—Organization Structure

## | 開創與展望 Finding New Prospects |

### 2023 年多元共融全民參與，打造樂活臺北運動之都 Create LOHAS and make Taipei a Sports Capital through multicultural development in 2023

本局自 2012 年升格成立，基於對城市運動發展及市民生活幸福感的重視，致力推動各項運動事務不遺餘力。為了持續深化推動臺北市運動政策，提升市民服務品質，我們將以打造運動臺北、無限可能為願景，致力達成「健康市民、卓越競技、友善設施、活絡經濟」的使命。並透過豐富的體育活動、各種頂尖國際賽事、推動運動政策、擴增優質基礎設施，以鼓勵更多民眾投入運動，塑造具競爭力的城市形象，打造優質的運動城市。

Since our department's establishment in 2012, we have been tirelessly promoting various sports initiatives based on our focus on urban sports development and citizens' sense of well-being. To continue deepening the promotion of Taipei City's sports policies and improve the quality of citizen services, we will strive to achieve our mission of "Healthy Citizens, Excellence in Competition, Friendly Facilities, and Invigorating the Economy" with the vision of creating a sporty Taipei with unlimited possibilities. Through a wealth of sporting activities, various top international competitions, promotion of sports policies, and expansion of quality infrastructure, we aim to encourage more people to engage in sports, shape a competitive city image, and build an excellent sports city.



#### | 體育風雲 Our Sports Achievements |

### 運動生活風格，全民動起來 Sports For All as a Lifestyle

U-Sport 臺北樂運動記者會  
U-Sport Taipei Fun Exercise Press Conference

#### 一、U-Sport 臺北樂運動計畫 U-Sport: Taipei Joyful Exercise Program

由於臺北市規律運動（定義為每週運動 3 次以上，每次運動 30 分鐘以上，強度為運動時會流汗也會喘）人口近 10 年都未達四成，且新冠疫情導致國內不運動人口比例再次增加。為鼓勵民眾透過規律運動減少重症及慢性疾病比例，透過發放 1,500 元運動抵用金、動愈多賺愈多之 U 幣集點活動及運動滿額定期抽獎等誘因，使民眾養成自主運動習慣，提升臺北市運動風氣。

U-Sport 臺北樂運動計畫以提供市民「樂集點」及「免費動」進行規劃，自 2023 年 9 月 30 日起執行至 12 月 31 日止，臺北市總計 22 處場館合作參與，參與人數 1 萬 9,255 人，計使用 1,820 萬餘元。

As the population of regular exercisers in Taipei City (defined as those who exercise more than 3 times a week, for more than 30 minutes each

time, at an intensity that causes sweating and heavy breathing) has not reached 40% in the past decade, and the COVID-19 pandemic has further increased the proportion of non-exercisers domestically, we have implemented incentives to encourage citizens to reduce the incidence of severe illness and chronic diseases through regular exercise. These incentives include distributing 1,500 TWD worth of sports vouchers, a U-coin point collection activity where more exercise earns more points, and regular lucky draws for those who meet exercise targets. These measures aim to help citizens develop independent exercise habits and enhance the sports atmosphere in Taipei City.

The U-Sport Taipei Joyful Exercise Program was designed to provide citizens with "Joyful Point Collection" and "Free Exercise" opportunities. It was implemented from September 30, 2023, to December 31, 2023. A total of 22 venues in Taipei City participated in the cooperation, with 19,255 participants and approximately 18.2 million TWD used.

## 二、建立路跑審查機制，優化路跑活動

### Establish a review mechanism and optimize road running activities

因應路跑活動蔚為風潮，為提升臺北市路跑活動品質及管制場次，本局自 2015 年度實施「臺北市路跑活動執行審核計畫」，全國首創路跑活動總量管制措施，將路線範疇分為 A、B、C、D 類型路線，設定各級別每月、每年度辦理場次上限，藉此降低路跑活動過度集中於特定區域，減輕對活動周邊市區道路交通的衝擊與居民日常生活的干擾；依據「臺北市路跑活動執行審核計畫」，採取路跑活動總量品質管制措施，每年依實際執行情形調整計畫內容，2023 年本局依計畫所受理申請並經審查通過之路跑活動共 20 場，專案審查共 2 場，總計約 18 萬參與人次（詳如表 1），持續帶動國內運動風潮。

In response to the surge in popularity of road running and to improve the quality and control of these activities in Taipei City, the Department of Sports had implemented the "Taipei City Road Running Activities Implementation Review Program" in 2015, which was the first of its kind in Taiwan to control the total number of road running events. By dividing running route categories into A, B, C and D, and setting the maximum number of events per month and per

year for each category, the concentration of road running activities in specific areas was reduced, thereby reducing the impact on the road traffic in the surrounding urban areas and the interference with the daily lives of residents. After this project was implemented, in 2023, our department approved 20 running events through regular applications and 2 events through special reviews, totaling approximately 180,000 participants (as detailed in Table 1), continuing to drive the domestic sports trend.



1. 蔡培林副局長出席 2023 國家地理路跑  
Our department's Deputy Director Tsai Pei-lin attending the 2023 National Geographic Run
2. 呂生源專門委員出席中華民國路跑協會 30 週年公益路跑  
Our department's Senior Specialist Lu Sheng-yuan attending the Chinese Taipei Road Running Association's 30th Anniversary Charity Run

表 1：2023 年路跑活動一覽表

Table 1：Summary of Road Running Events in 2023

日期 Date	活動 Event	地點 (起點 / 終點) Venue (Starting/ Finishing Line)	辦理單位 Organizer(s)	人次 Attendees
3/5 Mar 5	2023 雙北城市馬拉松 2023 Taipei Twin Cities Marathon	臺北市市民廣場 / 新北市市民廣場 Taipei City Hall Square/ New Taipei City Hall Square	社團法人台灣體育運動競技協會 Taiwan Elite Sport Association	3,970
4/8 Apr 8	2023 年台北國際復活節 路跑 2023 Taipei International Marathon of Easter	馬場町紀念公園 Machangding Memorial Park	臺北市內湖社區大學 Taipei City Neihu Community College	5,000
4/9 Apr 9	2023 Taishin Women Run	臺北市市民廣場 / 大佳河濱 公園 Taipei City Hall Square/ Dajia Riverside Park	中華民國路跑協會 Chinese Taipei Road Running Association	9,006
4/9 Apr 9	2023 第 24 屆臺灣戶外 風櫃嘴全國馬拉松賽 24rd 2023 Taiwan Outdoor Feng Guei Tzuei Marathon	至善國民中學 Chishan Junior High School	社團法人臺灣戶外路跑協會 Taiwan Outdoor Running Association	902
4/15 Apr 15	2023 PUMA 螢光夜跑 2023 PUMA Night Run	大佳河濱公園 Dajia Riverside Park	主辦單位：臺灣彪馬股份有限公司 Organizer: PUMA Taiwan Sports Ltd. 承辦單位：第文企業有限公司 - 享動行銷工作室 Implementer: SUZICO LIMITED-Play Sports Studio	2,280
4/23 Apr 23	2023 NAT GEO RUN 國 家地理路跑 2023 National Geographic Run	凱達格蘭大道 / 大佳河濱 公園 Ketagalan Boulevard/ Dajia Riverside Park	主辦單位：美商國家地理頻道有 限公司臺灣分公司 Organizer: NGC Network Asia, LLC, Taiwan Branch 承辦單位：創意實踐家企業有限 公司 Implementer: Event Marketing	18,000
4/29 Apr 29	2023 ELLE RUN WITH STYLE	大佳河濱公園 Dajia Riverside Park	主辦單位：臺灣赫斯特媒體(股) 公司 Organizer: Hearst Magazines Taiwan 承辦單位：第文企業有限公司 - 享動行銷工作室 Implementer: SUZICO LIMITED-Play Sports Studio	6,032

日期 Date	活動 Event	地點 (起點 / 終點) Venue (Starting/ Finishing Line)	辦理單位 Organizer(s)	人次 Attendees
5/14 May 14	臺北市第二十屆舒跑杯路 跑賽 Taipei City 20th SUPAU CUP 2023 Road Running	臺北市市民廣場 Taipei City Hall Square	主辦單位：維他露食品公司、維 他露基金會、源興行銷股份有限 公司 Organizers: VITALON FOODS CO., LTD, VITALON FOUNDATION, YSC MARKETING CO., LTD. 承辦單位：中華民國路跑協會 Implementer: Chinese Taipei Road Running Association	17,504
5/20 May 20	2023 臺北星光馬拉松 2023 Taipei Starry Night Marathon	大佳河濱公園 Dajia Riverside Park	台灣鐵人運動協會 TAIWAN TRIATHLON ASSOCIATION	4,350
6/11 Jun 11	中華民國路跑協會 30 週 年公益路跑 Chinese Taipei Road Running Association - 30th Anniversary Charity Marathon	臺市民廣場 / 臺北市市民廣 場 Taipei City Hall Square/ Taipei City Hall Square	中華民國路跑協會 Chinese Taipei Road Running Association	7,552
9/10 Sep 10	2023 台北城市路跑活動 2023 Panasonic Taipei City Run	凱達格蘭大道 / 凱達格蘭 大道 Ketagalan Boulevard/ Ketagalan Boulevard	中華民國路跑協會、中華民國文 化休閒運動協會 Chinese Taipei Road Running Association, Chinese Taipei Cultural Leisure & Sports Association	7,103
9/17 Sep 17	2023 GARMIN RUN 亞 洲系列賽 - 臺北站 2023 GARMIN RUN Asia Series - Taipei Station	大佳河濱公園 Dajia Riverside Park	台灣國際航電股份有限公司、願 景創意行銷股份有限公司 Garmin Corporation Taiwan, Vision Creative Marketing Co., Ltd.	6,377
9/24 Sep 24	SUNTORY 三得利跨世代 公益路跑 SUNTORY Cross- generational Charity Run	大佳河濱公園 Dajia Riverside Park	中華民國路跑協會 Chinese Taipei Road Running Association	3,084
10/14 Oct 14	2023 SUPERACE 黑馬半 程馬拉松 2023 SUPERACE—Half Marathon	大佳河濱公園 Dajia Riverside Park	社團法人台灣體育運動競技協會 Taiwan Elite Sport Association	3,000
10/22 Oct 22	2023 長榮航空城市觀光 馬拉松 EVA AIR MARATHON 2023	凱達格蘭大道 / 大佳河濱 公園 Ketagalan Boulevard / Dajia Riverside Park	主辦單位：長榮航空股份有限公 司、中華民國路跑協會 Organizers: EVA Airways Corporation, Chinese Taipei Road Running Association 承辦單位：中華民國文化休閒運 動協會 Implementer: Chinese Taipei Cultural Leisure & Sports Association	23,247



### 三、推展都會特色運動，滿足市民運動需求

Popularize urban sports to meet the needs of the Citizens

(一)「2023 臺北國際龍舟錦標賽·仲夏臺北同舟一心」

Hosting the 2023 Taipei Dragon Boat Festival (Theme: We Are All One)

本局主辦「2023 臺北國際龍舟錦標賽」於 6 月 22 日至 24 日端午節期間辦理，共計 210 支隊伍、4 支邀請表演隊伍、5,100 位隊員出賽，相關系列活動達 7 萬 2,000 參與人次；本屆賽事以邀請表演方式，邀請視障團體、腦性麻痺及身障團體、乳癌病友團體等單位組

隊，實踐運動平權，並由本府機關局處首長及機關代表成員組成臺北市政府隊，共同競渡。本年度恢復國際友好城市交流，邀請菲律賓奎松市、日本松山市、澳洲黃金海岸等 3 支隊伍來臺參賽進行國際交流。



蔣萬安市長率市府機關首長及駐臺使節代表出席開幕典禮  
Mayor Chiang Wan-an leading city government department heads and diplomatic corps to attend the opening ceremony

The Department of Sports hosted the "2023 Taipei International Dragon Boat Championship" from June 22 to 24 during the Dragon Boat Festival. A total of 210 teams, 4 invited performance teams, and 5,100 team members participated, with related series of activities reaching 72,000 participants. This year's event invited visually impaired groups, cerebral palsy and disabled groups, and breast cancer survivor groups to form teams as invited performers, promoting sports equality. The Taipei City Government team, composed of department heads and agency representatives, also participated in the competition. This year, international friendly city exchanges were resumed, inviting three teams from Quezon City, Philippines, Matsuyama City, Japan, and Gold Coast, Australia to participate in the international exchange.

(二)「112 年臺北市社區聯誼賽 (慢速壘球、籃球)」

Taipei Community Games (Slow Pitch Softball and Basketball)

本局配合教育部體育署「運動i臺灣2.0」計畫，

分別規劃「慢速壘球」及「籃球」2 項運動，並搭配臺北市 12 行政區，舉辦社區大型聯誼賽，進而促進臺北市各行政區互動交流。同時以推廣運動為目的，讓民眾活動筋骨，以利身心健全發展，進而達到全民運動的長遠目標。

「慢速壘球社區聯誼賽」辦理至今已邁入第 5 年，於 5 月至 9 月在臺北市各河濱公園 16 座壘球場辦理慢速壘球及趣味競賽體驗活動，鼓勵市民參與壘球運動，總計 205 隊、4,100 人報名參與賽事。

「籃球社區聯誼賽」辦理至今已邁入第 6 年，6 月至 9 月於臺市場館舉辦籃球社區聯誼賽，鼓勵市民參與籃球運動，男子組共計招收 192 隊，女子組 16 隊，總計招收 208 隊、2,530 人報名參與賽事。



112 年臺北市籃球社區聯誼賽圓滿結束  
2023 Taipei City Basketball Community Friendship Tournament successfully concluded

The Department is collaborating with the Sports Administration, Ministry of Education in the "Sport i Taiwan 2.0 Project", planning two sports: "Slow-pitch softball" and "Basketball." These sports will be paired with the 12 administrative districts of Taipei City and organize community-wide tournaments to promote interaction and communication between the administrative districts. Concurrently, the aim is to promote sports for the benefit of public health and encourage physical exercise to achieve long-term national sports goals.

The "Community Slow-Pitch Softball Game" has entered its 5th year. From May to September, slow-pitch softball and fun competition experience activities were held at 16 softball fields in various riverside parks in Taipei City, encouraging citizens to participate in softball. A total of 205 teams and 4,100 people registered to participate in the event.

The "Community Basketball League" has entered its 6th year. From June to September, basketball community friendship tournaments were held in Taipei City venues, encouraging citizens to participate in basketball. 192 teams were recruited for the men's division and 16 teams for the women's division, totaling 208 teams and 2,530 people registered to participate in the event.

**(三) 「2023 臺北馬拉松 · Run the City — EXCUSES MEAN NOTHING · 跑動臺北 - 沒有藉口」**

Hosting the 2023 Taipei Marathon (Theme: Run the City, excuses mean nothing)



蔣萬安市長出席「2023 臺北馬拉松」鳴槍儀式  
Mayor Chiang Wan-an attending the "2023 Taipei Marathon" starting gun ceremony

本賽事於 12 月 17 日舉行，分為馬拉松組及半程馬拉松組，報名人數總計 2 萬 8,569 人，實際參賽人數為 2 萬 5,823 人，出席率達 90%。本賽事為世界田徑總會 (WA) 菁英標籤認證賽事，為世界級馬拉松，為國內第一個通過國際認證之市區馬拉松賽事，且賽道獲國際馬拉松暨長跑協會 (AIMS) 丈量認證，並經中華民國田徑協會所認證之國內成績，保障菁英選手成績，賽事路線行經臺北市古城門、國父紀念館、中正紀念堂、總統府、南港展覽館、臺北小巨蛋、臺北田徑場等地標，凸顯臺北市特色，帶領跑者用雙腳體驗臺北市的古城遺韻及現代感交織的多元文化。

為推廣更多族群參與運動，今年賽事再次邀請肢障輪椅選手參加半程馬拉松組，並加增邀請參加歡樂早餐跑，鼓勵多元族群參與，推動運動平權理念；另外，臺北馬拉松持續朝賽事減碳作為邁進，今年仍有許多創新減碳作為：賽



半程馬拉松輪椅組選手及陪跑員正式起跑  
Half marathon wheelchair division athletes and pacing runners officially starting

事獎座採用回收海廢料、利樂包及玩具製成；完賽獎牌的織帶以去年大會環保小尖兵撿拾的寶特瓶塑料製作；會場設置直飲台，供民眾自備水杯飲水；完賽衣採用比去年高出 1 倍 (去年 15%，今年 30%) 的環保再生紗線製作。臺北馬拉松期望打造臺北市的賽事品牌，以爭取更高層級的標籤賽事認證，並同時兼顧環境永續目標。

今年鼓勵選手在疫情後重回賽道，不管生活多疲累，你「沒有藉口」停下腳步，「RUN THE CITY-EXCUSES MEAN NOTHING · 跑動臺北 - 沒有藉口」無論這場人生賽道有多曲折複雜，我們始終堅持不懈的跑在這座城市裡。期望在疫情結束之後，所有跑者都能再度踏上熟悉的賽道上，持續奔跑，持續追逐夢想。

The competition was held on December 17 and divided into the marathon and half-marathon categories, with 28, 569 contestants registering and 25,823 participating, The attendance rate of the competition was 90%. The race was a World Athletics Label Road Races Event and had been officially upgraded to a world-class marathon, making it the first internationally certified urban marathon in Taiwan. The routes were certified by the Association of International Marathons and Distance Races, and a domestic performance certification application was submitted to the Chinese Taipei Athletics Association to ensure elite athletes' performance rights. The route passes through the ancient city gates of Taipei City, the Dr. Sun Yat-Sen Memorial Hall, the Chiang Kai-Shek Memorial Hall, the Presidential Palace, the Nangang Exhibition Center, the Taipei Arena, the Taipei Stadium, and other landmarks, highlighting

the characteristics of Taipei City and giving the runners a tangible experience of the city's heritage sites that have been wondrously woven with modernity to reflect Taipei's cultural diversity.

To promote participation from more diverse groups in sports, this year's event again invited disabled wheelchair athletes to participate in the half marathon category and additionally invited them to participate in the Breakfast Run, encouraging diverse group participation and promoting the concept of sports equality. Moreover, the Taipei Marathon continues to move towards carbon reduction efforts. This year, there were many innovative carbon reduction measures: event trophies were made from recycled marine waste, Tetra Pak, and toys; the ribbons for the finisher medals were made from plastic bottles collected by last year's environmental protection

volunteers; drinking fountains were set up at the venue for people to use their own cups; and the finisher shirts were made with twice the amount of recycled yarn compared to last year (15% last year, 30% this year). The Taipei Marathon aims to create a signature event brand for Taipei City, striving for higher-level label race certification while also considering environmental sustainability goals.

This year, we encourage athletes to return to the race track after the pandemic. No matter how tired you are in life, you have "no excuse" to stop. "RUN THE CITY – EXCUSES MEAN NOTHING" – no matter how winding and complex this life race is, we always persist in running in this city. We hope that after the end of the pandemic, all runners can once again step onto the familiar race track, continue running, and continue chasing their dreams.

#### (四) 整合各類族群運動發展，打造城市多元運動形象

Integrating communities into sports to ensure diversity

##### (1) 推展身心障礙運動巡迴指導團、社區體適能促進計畫與各項運動知能講座及樂齡運動課程計畫，打造樂齡運動友善城市

Integrating the development of various sports practice to create a multi-sports image of the City

本局主辦「身心障礙者巡迴運動指導團」，打造專屬身障朋友的運動課程，今年共計辦理 120 小時運動課程、1,746 參與人次，獲得熱烈迴響，深受身障朋友們喜愛，活動課程精心設計，包含墊上運動、徒手肌力、器材操作等，另首度開辦羽球運動輪椅課程，並組隊參與 2023 臺北國際龍舟錦標賽，推動運動平權，帶領身心不便市民走出戶外，一起愛運動動無礙。



樂齡據點 - 信義區 - 景勤一號公園  
Senior citizens' location - Xinyi District - Jingqin No. 1 Park



樂齡據點 - 大安區 - 龍陣里辦公處  
Senior citizens' location - Da'an District - Longzhen Village Office



樂齡據點 - 南港區 - 玉成公園  
Senior citizens' location - Nangang District - Yucheng Park

The department organized the "Sports Instruction Tour for People with Disabilities," creating exclusive sports courses for disabled friends. This year, a total of 120 hours of sports courses were held with 1,746 participants, receiving enthusiastic responses and being well-loved by disabled friends. The course content was carefully designed, including mat exercises, bodyweight strength training, equipment operation, etc. Additionally, badminton wheelchair courses were offered for the first time, and a team was formed to participate in the 2023 Taipei Dragon Boat Festival, promoting sports equality and leading



本局蔡培林副局長、衛生局、社會局及現場來賓，一同見證共享臺北市樂齡巡迴運動指導團成果發表會豐收成果，圓滿大合照

Our department's Deputy Director Tsai Pei-lin, the Department of Health, Department of Social Welfare, and on-site guests jointly witnessing the fruitful results of Taipei City's Senior Citizens' Roving Sports Instruction Team's results presentation, taking a group photo.

citizens with physical and mental disabilities to go outdoors and enjoy barrier-free sports activities together.

本局辦理社區體適能促進計畫，藉由體適能檢測提升臺北市民對自我體適能的認知與重視，進而養成規律運動習慣；2023 年持續辦理培育及媒合國民體適能指導員計畫，推動國民體適能指導員在地化。

The department conducted the community physical fitness promotion project and used physical fitness tests to help citizens understand and value their physical fitness, thereby promoting regular exercise. The National Physical Fitness Instructor Training and Matching Project was first conducted in 2023 to promote the localization of national physical fitness instructors.

臺北市推動「活躍樂齡運動推廣計畫」，以加強「培力深根、社區輔導」為推動方向，結合



樂齡廣納通路 - 南港區 - 久如社區發展協會  
Senior citizens' outreach channel - Nangang District - Jiuru Community Development Association



樂齡廣納通路 - 大安區 - 群英里辦公處  
Senior citizens' outreach channel - Da'an District - Qunying Village Office

社區公園、老人服務中心、社區關懷據點、區民中心、里辦公室等跨局處通路辦理多點、多樣的體能訓練課程，開放各鄰里、協會與私人單位申請，提供免費專業之運動指導。已巡迴臺北市 223 里，提供 19,705 位樂齡朋友共 3,951.5 小時的運動課程，創造了 141,865 位樂齡運動人次。

Taipei City is promoting the "Active Aging Sports Promotion Plan," focusing on "empowerment and community guidance" as the direction. The plan combines various channels across departments, including community parks, elderly service centers, community care stations, district resident centers, and neighborhood offices, to offer multi-point, diverse physical training courses. It is open for applications from neighborhoods, associations, and private organizations, providing free professional sports guidance. The program has toured 223 neighborhoods in Taipei City, providing 3,951.5 hours of sports courses to 19,705 senior friends, creating 141,865 instances of senior sports participation.

為配合教育部體育署「國民體育日」活動，本局規劃並辦理多元運動知能系列活動以增加市民運動知能，併同體育署推動「運動 i 臺灣 - 體育運動課程」專案，以女性、親子等各多元族群為推動對象外，亦配合行政院開放山林政策及臺北大縱走路線推廣。已辦理親子互動共 22 場、多元主題共 6 場、女性參與共 16 場及登山知能共 5 場。

To align with the Ministry of Education's Sports Administration's "National Sports Day" activities, our department planned and organized a series of diverse sports knowledge activities to increase citizens' sports knowledge. In conjunction with the Sports Administration's "iSport project - Physical Education and Sports Courses" project, we targeted various groups such as women and parents-children pairs, and also promoted the Executive Yuan's open mountain policy and the Taipei Grand Hike route. We have organized 22 parent-child interaction events, 6 diverse theme events, 16 women's participation events, and 5 mountain climbing knowledge events.

## (2) 辦理「2023 臺北市幼兒足球錦標賽」，推廣幼兒足球運動

### 2023 Taipei Preschooler Football Games

本局主辦「2023 臺北市幼兒足球錦標賽」，5 月 20 日至 21 日舉行，計 96 隊園所小朋友組隊參與，於道南河濱公園 11 人制足球場熱鬧開踢。參加隊伍除了小班組、中班組、大班組及跨園所組，期望在場不分年齡長幼，藉由賽事凝聚一堂，培養幼兒運動興趣，共度熱鬧週末。

Our department hosted the "2023 Taipei Preschooler Football Games" on May 20-21, with 96 teams of kindergarten children participating, kicking off at the 11-a-side football field in Daonan Riverside Park. Participating teams included junior, middle, and senior classes, as well as inter-school groups, hoping to bring together children of all ages through the event, cultivate children's interest in sports, and spend a lively weekend together.



2023 臺北市幼兒足球錦標賽  
2023 Taipei Preschooler Football Games

### (3) 辦理育樂營及極限運動賽事，推展青少年運動

Arranging recreational camps and extreme sports events to promote youth sports

112 年臺北市極限運動大賽於 10 月 28 日至 29 日隆重登場，競賽項目分為直排輪、滑板及極限單車 (BMX) 公園賽，此次賽事共吸引 164 名選手報名參賽。為了提升賽事品質，在整體流程規劃、裁判評分標準及氣氛營造，都做了全面的調整，並且邀請國外極限運動好手參與此次極限大賽，讓臺灣及國外優秀菁英選手能有競技舞臺，提升我國極限運動技術水平，帶動臺灣極限運動風潮。

The 2023 Taipei City Extreme Sports Championship was grandly launched on October 28-29, with competitions divided into inline skating, skateboarding, and BMX park competitions. This event attracted 164 athletes to register and participate. To improve the quality of the event, comprehensive adjustments were made to the overall process planning, judging criteria, and atmosphere creation. International extreme sports athletes were invited to participate in this extreme championship, providing a competitive stage for excellent elite athletes from Taiwan and abroad, elevating the technical level of extreme sports in our country, and driving the trend of extreme sports in Taiwan.



極限運動大賽本局王泓翔局長與參賽選手活動合照  
Extreme Sports Festival - Our department's Director Wang Hong-xiang taking a photo with participating athletes

### (4) 辦理臺北市銀髮族運動會 Host Taipei Sports Day for Seniors

「2023 臺北市銀髮族運動會」9 月 16 日於臺北體育館與臺北田徑暖身場熱鬧登場，活動分為田徑賽項及趣味競賽兩大部分，本屆共有超過 700 位長輩來挑戰專屬臺北市銀髮族的年度運動盛會。臺北市各區公所組隊參與，而 12 區公所組隊年齡中，隊員平均年齡最高者為松山區，平均年齡約為 74 歲，今年全體參賽人員中超過 80 歲以上的長輩也高達 65 位。

The "2023 Taipei Sports Day for Seniors" kicked off at the Taipei Gymnasium and Taipei Stadium on September 16. The event was divided into two main parts: track and field events and fun competitions. This year, over 700 seniors came to challenge the annual sports event exclusive to Taipei City's elderly population. Each district office in Taipei City formed teams to participate. Among the 12 district office teams, the team with the

highest average age was from Songshan District, with an average age of about 74 years. This year, there were as many as 65 participants over 80 years old among all participants.

臺北田徑暖身場舉行的「田徑 200 公尺」和「12 分鐘跑走」已經成為銀髮長輩最期待的年度盛事，今年更規劃「疊杯」及「飛盤」兩項運動體驗，適合長輩帶子孫，加強手眼協調，是全家人皆可進行的身體活動。而 12 區競爭激烈的趣味競賽則於臺北體育館進行，特色是將身體活動及運動處方的概念等融入遊戲中。競賽會場周圍也設有樂齡相關活動宣導攤位，如體適能檢測、健康諮詢青銀換居、重陽敬老禮金、識詐阻詐及交通安全宣導等，亦吸引許多參賽長輩至攤位諮詢及進行闖關遊戲。本局及相關各局處，透過本屆運動會舉行，更加強宣導長輩們了解居住臺北市的各項貼心服務及提升身體保健相關知能。

The "200-meter track" and "12-minute run/walk" held at the Taipei Stadium have become the most anticipated annual events for senior citizens. This year, two new sports experiences, "cup stacking" and "frisbee," were added, suitable for seniors to bring their grandchildren, enhancing hand-eye coordination, and providing physical activities for the whole family. The intensely competitive fun games for the 12 districts were held at the Taipei Arena, featuring the integration of physical activity and exercise prescription concepts into games. Around the competition venue, there were also promotional booths for senior-related activities, such as physical fitness tests, health consultations, intergenerational housing exchange, Double Ninth Festival elderly care allowances, fraud prevention, and traffic safety promotion. These attracted many participating seniors to consult and participate in checkpoint games. Through this sports meet, our department and related departments further strengthened the promotion of various thoughtful services available to seniors living in Taipei City and enhanced their knowledge of physical health care.



蔣萬安市長與銀髮族運動會選手們合照  
Mayor Wan-an taking a group photo with Senior Citizens' Sports Meet participants

**(5) 執行教育部體育署「運動 i 臺灣 2.0」，深耕各區基層體育**

Implementing the iSport project 2.0 of the Sports Administration, Ministry of Education, and deepening grassroots sports in each district

配合教育部體育署推動全民運動，推展 2022 至 2027 年中程計畫－「運動 i 臺灣

2.0」，辦理「一般專案」、「身心障礙專案」及「原住民族專案」3 項專案各項體育活動及運動課程。活動內容含身心障礙者運動巡迴指導團、常態性課程體適能檢測及培育國民體適能指導員計畫、慢速壘球社區聯誼賽、水上嘉年華及水域自救防溺宣導課程、國民體育日嘉年華等活動，並結合臺北市體育總會、臺北市各區體育會及地方體育相關團體於各區體育活動、課程及身心障礙者運動等系列計畫。今年度共辦理 83 案計畫，共計 1,979 場次、14 萬 375 人次參與，並獲教育部體育署頒發特優縣市，為臺北市連續第 7 年獲獎。

As the Sports Administration, Ministry of Education promoted sports for all, Taipei City Government promoting the midterm project iSport project



本局蔡培林副局長出席運動 i 臺灣 2.0 計畫 112 年特優縣市頒獎典禮  
Our department's Deputy Director Tsai Pei-lin attending the Sports i Taiwan 2.0 Plan 2023 Outstanding County/City Award Ceremony

2.0 in 2022-2027 that comprised three projects (general project, disabled people's project, and indigenous people's project) with themes of vitality, diversity, sustainable sports, and health. The projects included Disabled People's Exercise Classes, general courses for physical fitness tests, a national physical fitness instructor training program, friendly community tournaments in softball, badminton, and basketball, a water sports carnival, drowning prevention courses, and the National Sports Day Carnival. Taipei City Government cooperated with sports associations and local sports organizations across Taipei City to hold sports courses and disabled people's sports activities in each district of Taipei City. This year, a total of 83 project plans were implemented, with 1,979 events and 140,375 participants. The city also received the Outstanding City award from the Sports Administration of the Ministry of Education, marking Taipei City's 7th consecutive year of winning this award.

**(6) 辦理新住民運動樂活足球營隊，促進臺北市多元文化交流**

Holding the new immigrant football camp to facilitate cultural exchange in Taipei City

為推動新住民健康休閒、建立運動習慣，及透過運動管道促進臺北市多元文化交流，提供新二代子女及對運動有興趣之學童認識運動及多元文化交流機會，於 8 月間辦理 5 梯次「2023 踢向世界－兒少樂動夏令營」，共計 66 位學童參與，由外國籍球員擔任講師分享亞洲、非洲、歐洲或美洲足球文化課程，今年活動更加入羽球運動文化介紹以及足球、羽球的小型競賽體驗，亦加入足球應援加油課程，讓臺北市新二代子女與喜愛足球的孩童，藉由足球推廣運動體驗世界多元文化，並鼓勵小朋友走出戶外運動及新住民家庭參與交流。

To help new immigrants develop exercise habits, the Department of Sports, Taipei City



112 年新住民運動樂活計畫 - 2023 踢向世界 - 兒少樂動夏令營課程  
2023 Kick Towards the World - Youth Sports Summer Camp

Government held five cohorts of the "2023 Kick Towards the World - Youth Sports Summer Camp" in August. Foreign football players were invited as teachers to share Asian, African, European, and American football culture with 66 children. This year's activities also included an introduction to badminton sports culture and small-scale competitive experiences in football and badminton, as well as the addition of football cheering courses.



112 年新住民運動樂活計畫 - 2023 踢向世界 - 兒少樂動夏令營課程  
2023 Kick Towards the World - Youth Sports Summer Camp

**(7) 推廣兒童街道遊戲，增加兒童運動量及健全身心**

Promoting the Children Street Playground and increasing exercise among children to improve their physical and mental health

本局在臺北市推動「臺北市兒童街道遊戲活動執行審核計畫」，活動內容包括戶外街道遊戲，除了指導申請執行流程，亦透過兒童心理師以

及善於與兒童遊戲的講師培訓更多在地種子，藉此推展全民運動交流及培養兒童運動習慣。

今年共計舉辦 2 場兒童街道遊戲親子活動，第 1 場活動於 4 月 29 日在臺北市中山區北安路 608 巷 14 弄 (588 巷至 608 巷) 舉辦，內容包括：道路粉筆彩繪、紙箱堆疊創作、戲水遊戲等，共計有 205 名親子參與；第 2 場活動於 11 月 4 日在臺北市中正區濟南路 (林森南路至紹興南街) 舉辦，活動計有 352 名親子參與，內容包括：道路粉筆彩繪、紙箱堆疊創作、創意泡泡等。兩場活動皆由保誠人壽、社團法人臺灣還我特色公園行動聯盟共同執行。

The Department of Sports, Taipei City Government promoted the Taipei Children Street Playground Implementation and Review Program. The activities included the outdoor children street playground.

This year, two children's street game family activities were held. The first event was held on April 29 in Alley 14, Lane 608, Bei'an Road, Zhongshan District, Taipei City (from Lane 588 to Lane 608). The activities included: chalk drawing on the road, cardboard stacking creations, and water games, with a total of 205 parents and children participating. The second event was held on November 4 on Jinan Road (from Linsen South Road to Shaoxing South Street), Zhongzheng District, Taipei City, with 352 parents and children

participating. Activities included: chalk drawing on the road, cardboard stacking creations, and creative bubble play. Both events were jointly executed by Prudential Life Insurance and the Taiwan Parks and Playgrounds for Children Association.

**(8) 辦理「2023 年臺北第 4 屆世界聽障桌球錦標賽暨第 1 屆世界聽障青年桌球錦標賽」**  
Organizing the "2023 4th World Deaf Table Tennis Championships and 1st World Deaf Youth Table Tennis Championships in Taipei"

本賽事於 7 月 8 日至 20 日由中華民國聽障者體育運動協會主辦，本局擔任共同主辦，假臺大體育館盛大辦理，為國際一級聽障桌球比賽，共有來自 16 個國家、約 400 名選手及隊職員共襄盛舉。



蔣萬安市長擔任大會主席，致詞並歡迎各位參賽選手，期望選手們留下愉快的參賽體驗  
Mayor Chiang Wan-an serving as the event chairman, giving a speech and welcoming participating athletes, hoping they have a pleasant competition experience

This event was held from July 8 to 20, hosted by the Chinese Taipei Deaf Sports Association, with our department as co-organizer, at the National Taiwan University Sports Center. It was an international first-class deaf table tennis competition, with about 400 athletes and team officials from 16 countries participating.



臺北市 112 年身心障礙運動代表隊選拔賽  
Taipei City 2023 Disabled Sports Representative Team Selection Competition

**(9) 辦理 113 年全國身心障礙國民運動會代表隊選拔**  
Organizing the selection of the representative team for the 2024 National Disabled Games

為推展全民體育運動，增進身心障礙市民身心健康，提高運動技術水準及選拔優秀選手代表臺北市參加 113 年全國身心障礙國民運動會，於 2023 年 10 月 7 日至 11 月 12 日舉辦臺北市 112 年身心障礙運動代表隊選拔賽，總計辦

理 16 個運動種類，約 400 位選手參加。

To promote sports for all citizens, improve the physical and mental health of citizens with disabilities, raise the level of sports skills, and select outstanding athletes to represent Taipei City in the 2024 National Disabled Games, the Taipei City 2023 Selection Competition for the Disabled Sports Representative Team was held from October 7 to November 12, 2023. A total of 16 sports were organized, with about 400 athletes

**(五) 輔導臺北市運動團體致力推展各項體育活動**

Assistance in Organization of Sports Activities

本局以多元方式培力臺北市體育團體辦理各項運動賽事、研習訓練及育樂活動，透過整合民間體育團體能量及地方資源，攜手辦理各規模之體育活動，除強化競技運動水準外，亦推廣臺北市全民運動風氣，增強自我健康體能，2023 年共核定臺北市體育團體辦理 517 場體育活動，補助金額計新臺幣 2,893 萬 9,859 元，參與人次達 16 萬 2,297 人次。

The Taipei City Government Department of Sports Commitment to coaching and strengthening Taipei City sports organizations to handle various multi-sports activities, combining the energy of private sports organizations and local resources to jointly organize city-wide and district-wide sports activities. In 2023, 517 events were approved for a subsidy of NTD28.93 million. Although some

events were canceled due to the pandemic, 162,297 people still participated.

### (六) 辦理臺北市 112 年運動有功團體及人員表揚典禮

#### 2023 Taipei Sports Contribution Commendation Ceremony

「臺北市 112 年運動有功團體及人員表揚典禮」於 9 月 7 日在臺北體育館 1 樓舉行，頒發有「傑出運動選手獎」、「優秀運動教練獎」、「績優體育團體及個人獎」、「運動推手獎」、「推動運動性別平等獎」、「終身成就獎」及「成都世大運優秀選手及教練獎」，共計 7 個獎項，76 名獲獎者。其中，「績優體育團體及個人獎」中，共有 7 個輔導訪視特優團體。由

蔣萬安市長親自頒獎，向所有對臺北市運動推展有功之人員表達感謝與重視。

On September 7, Taipei City Government held the Taipei Contributory Sports Associations & Individuals Commendation Ceremony at the Taipei Gymnasium, and awarded 7 awards, namely Outstanding Athlete, Outstanding Coach, Outstanding Association and Individual, Sports Promoter, Promoter of Gender Equality in Sport, Lifetime Achievement, and Outstanding Athletes and Coaches of the Chengdu Universiade, to a total of 76 award recipients. The Outstanding Association and Individual Award was awarded to 7 excellent associations, and Taipei City Mayor Wan-An Chiang attended and presented the award himself to express his gratitude and respect toward contributors to the promotion of sports in Taipei City.



### | 體育風雲 Our Sports Achievements |

## 選訓賽輔，提升競技運動戰力

### Increase Athletic Competitiveness— Selection, Training, Competitions, and Guidance

2023 環臺賽臺北市站自臺北市政府出發開賽  
2023 Tour de Taiwan - Taipei Stage starting from Taipei City Government

#### 一、健全各級人才培訓體系

##### Training Athletes at Various Levels

2023 年臺北市共設置 326 個基層競技運動選手訓練站，分布於臺北市轄區內各級學校 144 校、臺北市 16 個運動單項協會，建立各級運動人才培訓體系。為使運動選手享有完善的訓練設備及環境，依據各基層訓練站實際需求，補助各站購置合適之器材設備及訓練環境改善，以提升競爭實力爭取最佳成績，2023 年核定補助環境改善及器材設備計 161 項，核定補助經費 2,629 萬 3,777 元。

另為提升臺北市選手競技實力，透過聘請外籍教練教導，引進運動訓練新知及方法，提升教練素質與競技運動水準，亦透過菁英運動選手專案補助，支援臺北市績優競技運動選手訓練所需以增加國際運動賽事（會）及全國運動會奪牌機率，為臺北市及國家爭取榮耀。2023 年已核定補助 5 站聘請外籍教練及補助 30 位臺北市菁英運動選手訓練經費。



臺北市 112 年運動有功團體及人員表揚典禮  
2023 Taipei Sports Contribution Commendation Ceremony

In 2023, a total of 326 Young Athletes Training Stations were established in Taipei City, distributed among 144 schools and 16 individual sports committees. This was to establish a comprehensive system for training sports talents at all levels. To ensure that athletes have access to adequate training equipment and environments, subsidies were provided to each training station according to their actual needs to purchase suitable equipment and improve training environments, to enhance their competitive strength and strive for the best results. In 2023, a total of 161 stations had been approved to receive subsidies for environmental improvement and equipment procurement projects for a total approved funding of NTD26,293,777.

Additionally, foreign coaches were hired to teach Taipei City athletes, introducing new knowledge and methods for athletic training and improving coach quality and athletic competitive edge. Through training grants for elite athletes, Taipei City supported the training needs of outstanding athletes, increasing the chances of winning medals at international sports competitions and national games, and bringing glory to Taipei City and the country. In 2023, 5 stations have been subsidized to hire foreign coaches, and 30 elite athletes in Taipei City received training grants.

表 2：2023 年基層運動選手訓練站設站情形  
Table 2: Setup of Young Athletes Training Stations in 2023

項目 Project	內容 Details			
運動種類 Sports	40 種 40			
核定站數 Approved Number of Stations	326 站 326 stations			
各種類站數 Stations per Sport	籃球 (1) Basketball	12	排球 (2) Volleyball	14
	網球 (3) Tennis	9	羽球 (4) Badminton	15
	棒球 (5) Baseball	19	壘球 (6) Softball	6
	桌球 (7) Table Tennis	14	足球 (8) Soccer	11

項目 Project	內容 Details			
各種類站數 Stations per Sport	橄欖球 (9) Rugby	5	高爾夫 (10) Golf	2
	手球 (11) Handball	13	保齡球 (12) Bowling	1
	柔道 (13) Judo	15	空手道 (14) Karate	12
	跆拳道 (15) Taekwondo	18	拳擊 (16) Boxing	9
	武術 (17) Martial Arts	8	角力 (18) Wrestling	10
	擊劍 (19) Fencing	9	射箭 (20) Archery	7
	射擊 (21) Shooting	4	游泳 (22) Swimming	34
	跳水 (23) Diving	1	划船 (24) Boating	3
	輕艇 (25) Canoeing	3	田徑 (26) Track and Field	37
	舉重 (27) Weightlifting	4	自由車 (28) Cycling	3
	韻律體操 (29) Rhythmic Gymnastics	1	鐵人三項 (30) Triathlon	2
	水球 (31) Water polo	1	滑冰 (32) Skating	1
	馬術 (33) dressage	1	圍棋 (34) Go Game	1
	滑輪溜冰 (35) Roller Skating	7	卡巴迪 (36) Kabaddi	1
	藤球 (37) Speak Takraw	1	競技體操 (38) Gymnastics	9
	霹靂舞 (39) Breaking	2	滑板 (40) Skateboard	1

項目 Project	內容 Details	
設站校數 / 設站數 Number of institutions where stations are set up / Number of stations set up	大學：4 校 /24 站 /325 人 Universities: 4 institutions/25 stations/366 individuals	高中：29 校 /84 站 /2043 人 Senior High Schools: 29 institutions/84 stations/2,043 individuals
	國中：50 校 /115 站 /3144 人 Junior High School: 50 institutions/115 stations/3,144 individuals	國小：61 校 /87 站 /2596 人 Elementary School: 61 institutions/87 stations/2,596 individuals
	144 校 /310 站 /8108 人 144 institutions/310 stations/8,108 individuals	
	協會及運動中心：16 站 /422 人 16 stations/422 individuals	
學校 310 站 · 協會及運動中心 16 站 · 共計 326 站 · 8530 人 310 stations in schools, 16 stations in associations and sports centers, total: 326 stations, 8,530 individuals 男生共 5,533 人 · 女生共 2,997 人 Males: 5,533, females: 2,997		

## 二、完備運動科學及運動照護 Furnish well-established sports science and sports care

自 2012 年起推動臺北市競技運動訓練暨科學中心計畫，藉由運動科學輔助的方式，貫徹選材、育才、成材的科學化觀念，並全國首創以運動傷害防護支援基層競技運動選手訓練站，提供選手運動醫療、復健、轉診、暖身指導與協助、貼紮服務、運動防護知能傳授及訓練後舒緩協助工作等。

2023 年派駐防護人力於基層訓練站，設有 16 防護站、4 防護室及 1 物理治療所，並支援代表隊參加綜合型運動賽會及移地訓練，提供選

手運動醫療、復健、轉診、暖身指導、貼紮服務、運動防護知能傳授及訓練後舒緩等服務，以提供選手安全運動環境，有效優化訓練成效，提升競賽成績表現。

Since 2012, the Department of Sports of the Taipei City Government has been promoting the Taipei City Sports Training and Science Center Project to implement the scientific concept of selecting, nurturing, and developing competitive athletes through the assistance of sports science methods, and to provide grassroots competitive athletes with medical care, rehabilitation, referral, warm-up guidance and assistance, taping service, sports protection knowledge transmission, and post-training relaxation assistance.

In 2023, protective personnel were stationed at grassroots training stations, with 16 protection stations, 4 protection rooms, and 1 physical therapy clinic. They also supported representative teams participating in comprehensive sports events and off-site training, providing athletes with sports medicine, rehabilitation, referrals, warm-up guidance, taping services, sports protection knowledge transfer, and post-training relief services. This provides a safe sports environment for athletes, effectively optimizes training effectiveness, and improves competition performance.

### (一) 競技運動訓練暨科學中心 Taipei Sports Training and Science Center

為提供臺北市運動選手系統性、科學性、長期



性及階段性的訓練計畫，下設 8 項專業組別，2023 年總計服務 6,846 人次。

To improve athletic training, Taipei City has plans to provide long-term, scientific, and phased training to our athletes systematically. The center has eight specialist subdivisions that have offered services to a total of 6,846 individuals throughout 2023.

### (二) 運動傷害防護支援運動訓練計畫 Sports Injury Prevention Support Training Plan

維持防護站、防護室及物理治療所運作為主，2023 年總計服務 5 萬 3,428 人次。

Maintaining 16 sports protection stations, 4 sports protection rooms, and 1 physical therapy clinic which together have offered assistance to a total of 53,428 individuals in 2023.

### (三) 績優運動選手醫療補助計畫 Medical Assistance Program for Outstanding Athletes

與臺北市聯合醫院合作，提供臺北市績優選手醫療檢查、醫療處置、運動醫學門診、住院或手術費用補助，2023 年總計服務 1,097 人次。

In cooperation with the Taipei City Hospital, the program provides subsidies for medical examinations, medical treatment, sports medicine outpatient services, hospitalization or surgery for the city's outstanding athletes, with a total of 1,097 visits in 2023.

### 三、建置競技運動人才資料庫 Establishing an Athletes Database

為瞭解選手競技運動表現，作為選才、輔導與訓練之依據，自 2014 年起蒐集臺北市績優運動選手之競技體能資料庫，截至 2023 年已完成逾 1 萬 3,000 筆之運動人才體能資料庫。

To understand the competition performance of the athletes and to serve as a basis for selection, counseling and training, we have been collecting the competitive physical fitness database of athletes in Taipei City since 2014 and have completed a database of more than 13,000 sports talents.



2023 環臺賽臺北市站由來自德國馬洛加隊的荷蘭車手伊弗汀 (右 1)「奇襲」奪下單站冠軍  
2023 Tour de Taiwan - Taipei Stage - Dutch rider Roy Eefting-Bloem (1st from the right) from the German team Maloja Pushbikers "surprisingly" wins the stage

### 四、持續舉辦頂級國際運動賽事 Continue to host top-level international sports events

本局依「臺北市政府體育局合辦國際性體育活動及經費分攤實施要點」廣續與國內各單項協會合作分攤經費辦理國際大型賽事。

Our department continues to cooperate with domestic sports associations to share costs for hosting large-scale international events in accordance with the "Taipei City Government Sports Department's Implementation Points for Co-organizing International Sports Activities and Cost-sharing".



2023 臺北羽球公開賽\_我國男雙選手楊博涵 (左) 盧敬堯激烈鏖戰三局，最終收下銀牌  
2023 Taipei Open Badminton Championships - Taiwan's men's doubles players Yang Po-han (left) and Lu Ching-yao fight a fierce three-game battle, ultimately winning silver

2023 年 3 月 12 日辦理「2023 國際自由車環臺賽 - 臺北市站」、6 月 20 日至 25 日辦理「2023 臺北羽球公開賽」、7 月 1 日至 2 日辦理「2023 年臺北 - 亞洲柔道公開賽」、7 月 4 日至 5 日辦理「2023 年東亞青年暨青少年柔道公開賽」、7 月 8 日至 15 日辦理「2023 年臺中銀行亞洲男子排球挑戰盃」、8 月 5 日至 20 日辦理「2023 年第 42 屆威廉瓊斯盃國際籃球邀請賽」、8 月 31 日至 9 月 10 日辦理「2023 年第 31 屆世界盃 (U18) 青棒錦標賽」、10 月 28 日至 29 日辦理「2023 FIBA

3x3 臺北挑戰賽」、12 月 3 日至 10 日辦理「2023 亞洲盃棒球錦標賽」。

In 2023, the following events were organized: March 12: "2023 International Cycling Tour of Taiwan - Taipei Stage", June 20-25: "2023 Taipei Open Badminton Championships", July 1-2: "2023 Taipei-Asian Judo Open", July 4-5: "2023 East Asian Youth and Junior Judo Open", July 8-15: "2023 Taichung Bank Asian Men's Volleyball Challenge Cup", August 5-20: "2023 42nd William Jones Cup International Basketball Invitational Tournament", August 31-September 10: "2023 31st WBSC U-18 Baseball World Cup", October 28-29: "2023 FIBA 3x3 Taipei Challenger", December 3-10: "2023 Asian Baseball Championship".



2023 臺北羽球公開賽最終由我國選手戴資穎拿下女子單打冠軍  
2023 Taipei Open Badminton Championships - Taiwan's Tai Tzu-ying wins the women's singles championship

## 五、電子競技運動推動

### Promotion of E-Sports

#### (一) 培育電競產業人才

##### Cultivating talents for the e-Sports industry

2023 年於臺北市大專及高中職學校舉辦 10 場校園電競巡迴講座，辦理 6 場市民電競體驗活動、4 梯次電競產業人才培育實體營隊，每梯次營隊活動安排 1 場電競體驗活動或轉播教學及 1 場電競企業參訪活動，共計有 120 位學員參與。

In 2023, 10 campus e-sports touring lectures were held at universities, colleges, and high schools in

Taipei City. Six e-sports experience activities for citizens were organized, along with four sessions of e-sports industry talent cultivation camps. Each camp session included one e-sports experience activity or broadcasting teaching session and one e-sports company visit. A total of 120 participants took part in these activities.

#### (二) 打造城市電競戰隊

##### To create the City's e-Sports team

培育臺北市專業電競隊伍，除臺北市首支冠名職業電競聯賽隊伍「臺北 J 戰隊」外，另有以

培育基層選手為導向之「臺北熊讚電競隊」，透過參與世界頂級電競賽事，打造臺北市城市品牌。2023 年臺北熊讚電競隊參與「2023 六都電競爭霸賽」及「2023 亞洲電子競技公開賽」2 項國內重大電競賽事。

To cultivate professional e-sports teams in Taipei City, in addition to the City's first professional e-sports league team "Taipei J Team", there is also the Taiwan Bravo E-Sports team, which focuses on nurturing grassroots players, to build the city's brand through participating in the world's top e-sports events. In 2023, the Taiwan Bravo E-Sports team participated in two major domestic e-sports events: the "2023 Six Cities E-sports Championship" and the "2023 Asia E-sports Open".

#### (三) 臺北市城市盃電競國際邀請賽

##### Taipei City Cup E-sports International Invitational Tournament

2023 年 11 月 4 日舉行線上初賽，11 月 18 及 19 日辦理線下決賽，賽事分為城市交流賽、KOL 表演賽及公開挑戰賽。城市交流賽邀請包含主辦方臺北、香港、東京以及首爾共 4 個亞太地區友好城市，匯集 8 位快打旋風 V 好手進行線上交流賽。期望透過辦理城市盃促進各國城市的電競交流，聯絡城市選手情誼，提升國際知名度及民眾認同，加深臺北市電競指標都市之國際形象，讓世界看見臺北市在電競產業

的競爭力，將電競產業推向國際化。

Online preliminaries were held on November 4, 2023, with offline finals on November 18 and 19. The event was divided into City Exchange Competition, KOL Exhibition Match, and Open Challenge Competition. The City Exchange Competition invited players from four friendly cities in the Asia-Pacific region, including the host Taipei, Hong Kong, Tokyo, and Seoul, bringing together eight Street Fighter V players for an online exchange competition. The aim was to promote e-sports exchange between cities, foster friendship among city players, enhance international visibility and public recognition, deepen Taipei City's international image as an e-sports benchmark city, showcase Taipei City's competitiveness in the e-sports industry to the world, and push the e-sports industry towards internationalization.



臺北市電競學程成果發表會  
Taipei City E-sports Curriculum Results Presentation

## 六、臺北市棒球隊棒球運動及公益活動推廣

### Taipei City Baseball Team's Baseball and Charity Event Promotion

臺北市棒球隊除積極參加中華民國棒球協會辦理甲組成棒賽事外，秉持著「推廣」與「傳承」的理念，辦理多項活動，今年辦理 3 場不同年齡層之棒球體驗營，同時也預計前進 15 所校園，親自指導小球員，回饋基層棒球向下扎根。另亦與中華牧人關懷協會及臺北市動物之家合作，辦理公益活動，呼籲民眾關注各式議題，增加市民認同感，打造溫暖城市棒球隊。臺北興富發棒球隊今年另有 2 名球員及 1 名教練入選 U23 世界盃中華培訓隊。自 2009 年成立至今，臺北市棒球隊已培育 27 名球員成為職棒選手，期許培育更多優秀球員邁向職棒更高殿堂及國家代表隊，為國爭光。

The Taipei City Baseball Team actively participates in the Major League baseball tournament organized by the Chinese Taipei Baseball Association. The team upholds the concepts of "promotion" and "inheritance" and organizes various activities. This year, the team is holding three Baseball Experience Camps for different age groups and plans to visit 15 schools to personally guide young players, thereby contributing to grassroots baseball. The team also cooperated with the Chinese Shepherd Care Association and Taipei City Animal Shelter to organize charity events, calling for public attention to various issues, increasing citizens' sense of identity, and creating a warm city baseball team. Two players and one coach from the Taipei Highwealth Baseball Team were selected for the U23 World Cup Chinese Taipei training team this year. Since its establishment in 2009, the team has cultivated 27 players who have become professional baseball players. The team hopes to continue to cultivate outstanding players who will reach higher levels in professional baseball and represent the country, bringing honor to Taiwan.



臺北興富發球隊  
Taipei Highwealth Baseball Team

## 七、城市冠名，合作多贏

### Title Sponsorship, Cooperation for Multiple Wins

臺北市運動隊伍有企業冠名合作的臺北興富發棒球隊，另有臺北市與企業隊冠名合作參加職業或半職業賽事，計有臺北富邦勇士籃球隊、臺北熊讚女子足球隊、臺北鯨華女子排球隊、臺北臺產熊讚女子壘球隊、臺北熊讚電競隊及臺北 J 戰隊等隊伍。今年亦新增冠名「臺北龍男子足球隊」、「臺北 Conti 男子排球隊」以及「臺北台新戰神籃球隊」，為臺北城市隊再添生力軍。

Taipei City's sports teams include the Taipei Highwealth Baseball Team, which has an enterprise as the title sponsor, in addition to these teams that have Taipei City and its corporate sponsors cooperate to compete in professional and semi-professional competitions. These teams

include the Taipei Fubon Braves Basketball Team, the Taipei Bravo Women's Football Team, the Taipei King Whales Women's Volleyball Team, the Taipei TMFI Women Softball Team, the Taipei Bravo Esports Team, and the Taipei J Team, among others. This year also saw the addition of the "Taipei Dragons Men's Football Team," "Taipei Conti Men's Volleyball Team," and "Taipei Taishin Warriors Basketball Team," adding new forces to Taipei's city teams.

其中，臺北富邦勇士籃球隊獲得 2023 年 P.LEAGUE+ 聯盟冠軍，達成 3 連霸；臺北鯨華女子排球隊獲企業甲級男女排球聯賽（女子組）第 1 名、挑戰賽冠軍佳績。

Among them, the Taipei Fubon Braves basketball team won the 2023 P.LEAGUE+ championship, achieving a three-peat; the Taipei King Whales Women's Volleyball Team won first place in the Enterprise Division A Men's and Women's Volleyball League (Women's Division) and the championship in the challenge competition.



臺北市冠名球隊 臺北富邦勇士籃球隊  
Taipei Fubon Braves Basketball Team

## 八、2025 雙北世界壯年運動會籌辦工作

### Preparation Work for the Taipei and New Taipei 2025 World Masters Games

2025 雙北世界壯年運動會是亞洲首場世界壯年運動會，自 2020 年與 IMGGA 簽訂合約後，隨即展開一系列籌備工作。

The 2025 Taipei and New Taipei City World Masters Games is the first World Masters Games to be held in Asia. After signing the contract with the IMGGA in 2020, a series of preparatory work was immediately launched.

賽會籌備目前已完成 35 運動種類「競賽日程」及「技術手冊」並提送予國際壯年運動總會 (IMGGA) 審查，亦完成賽務營運組織架構、賽事運作流程、裁判、競賽經理、競賽人員人力需求及職責規劃，另完成了本賽事暖身系列活動報名系統建置及活動規劃，國際壯年運動總會 (IMGGA) 更於今年來臺訪視。

The preparation for the games has completed the "Competition Schedule" and "Technical Manual" for 35 sports, which have been submitted to the International Masters Games Association (IMGGA) for review. The organizational structure for competition operations, competition operation procedures, referee, competition manager, and competition personnel manpower requirements

and responsibilities have also been planned. The registration system and activity planning for the warm-up series of events for this competition have been completed, and the IMGGA visited Taiwan this year for inspection.

為利推廣賽會並建立各縣市合作平臺及聯繫窗口，截至 2023 年已拜會 15 個縣市，並完成建立其中 14 個縣市的合作聯繫窗口，亦拜會各大專院校之外語學院及翻譯所，招募具外語專長學生積極參與本賽會，增加語言志工人數，以提升整體賽會語言服務量能。

To promote the event and establish cooperation platforms and contact windows with various counties and cities, as of 2023, 15 counties and cities have been visited, and cooperation contact windows have been established with 14 of them. Visits have also been made to foreign language colleges and translation institutes of major universities to recruit students with foreign language expertise to actively participate in this event, increasing the number of language volunteers to enhance the overall language service capacity of the event.

為吸引更多名眾報名參與，積極加強國內宣傳，如舉辦 2025 雙北世壯運 STRONG WIN 暖身訓練營共 104 堂、29 個運動種類，搭配擴大企業參與記者會、建置旅遊專區並規劃旅遊方案，提供賽會參與者完整觀光旅遊資訊與

服務；國際行銷則前往芬蘭與韓國執行觀察員計畫，除參訪多場國際賽會更規劃與國際組織交流事宜，提升賽會及城市國際能見度。

To attract more registrations and participation, domestic promotion has been intensified. For example, 104 sessions of the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City "STRONG WIN" warm-up training camp were held, covering 29 sports. This was coupled with a press conference to expand corporate participation, the establishment of a tourism zone, and the planning of travel packages to provide comprehensive tourism information and services for event participants. For international marketing, observer

programs were conducted in Finland and Korea, visiting multiple international events and planning exchanges with international organizations to enhance the international visibility of the event and the city.

自接下世壯運會旗後，臺灣將成為亞洲第一個舉辦世壯運的國家，向世界展示 2025 雙北世壯運的熱情，與賽會積極籌辦的決心。

After receiving the IMGGA flag, Taiwan became the first country in Asia to host the World Masters Games, showing the enthusiasm and determination of Taipei and New Taipei City to actively organize the event for the world.



2023 年國際壯年運動總會 (IMGGA) 來臺訪視  
International Masters Games Association (IMGGA) visiting Taiwan in 2023

## | 體育風雲 Our Sports Achievements |

### 優質運動環境，運動不設限

### Full Commitment to Optimal Sports Environments, Exercise Without Limits



臺北田徑場改造後的主視覺  
Main visual of the renovated Taipei Municipal Stadium

#### 一、優化運動場館設施服務 Optimize Sports Venues and Facility Services

##### (一) 服務運動場館使用人次 Increasing user visits to sports venues

打造多元友善的安全運動場地，讓市民能享受運動的樂趣及暢快，是本局持續努力的目標，另整合本府工務局轄管運動場地，本局轄下現有 441 處運動設施，含括委外運動場館 34 座、

自營運動場館 5 座以及開放式運動場地 402 面，提供市民接觸與體驗不同運動的機會。2023 年本局自營運動場館（地）約有 427.5 萬使用人次，委外運動場館則有 1015.6 萬使用人次，總計逾 1,443 萬使用人次。

It is the responsibility and goal of the Department of Sports to create a multi-friendly and safe environment for the public to enjoy the fun and pleasure of sports, and, in

addition, to integrate sports venues under the management of the Public Works Department, Taipei City Government. The Department of Sports has already 441 sports facilities, including 34 outsourced sports venues, 5 sports venues self-operated by the Department, and 402 open sports grounds. We hope that through the allocation of multiple sports venues, we can provide more opportunities for the public to engage in different sports. In 2023, there were about 4.275 million user visits to the self-operated sports venues, and 10.156 million user visits to the outsourced sports venues, with a total of over 14.43 million user visits.

##### (二) 結合數位化，提升運動場館（地）服務品質 Integrating digitalization to enhance the service quality of sports venues (grounds)

###### A. 推動臺北田徑場改造計畫

###### Promoting the Taipei Stadium Renovation Plan

建立臺北田徑場專屬識別形象，並以智慧照明優化夜間光環景，建置藍芽偵測日照調光與訊息推播功能，將場館資訊改以數位化呈現；另重置入口通廊之田徑場發展史文物陳列，設計使用者需求為主的場區指標系統，展現運動場館專業形象與特色。

Establish a unique identity for the Taipei Stadium,



臺北田徑場改造案 - 入口設計與主視覺色調相同的燈箱標誌  
Taipei Municipal Stadium renovation - Entrance design with lightbox logo in the same color scheme as the main visual

and optimize the night-time light environment with smart lighting. Install Bluetooth detection for sunlight-adjusted dimming and message push functions, and present venue information digitally. Additionally, reset the display of historical artifacts in the entrance corridor, design a user-oriented signage system for the venue, and showcase the professional image and characteristics of the sports venue.

###### B. 場館結合科技邁向智慧化

###### Integrating Technology for Smart Venues

為使民眾安心運動並能第一手獲得場館消息，本局於臺北田徑場增設 Line OA 與人流、容留及跌倒分析系統，民眾可透過手機 Line OA 推播系統，接收場館最新動態與消息，其於場館內的運動狀況，場館工作人員則可透過分析系統的影像判讀驗證方式偵測異常跌倒情形，讓現場人員能立即給予協助，確保

民眾安全。另可經由系統蒐集每日各開放時段人流數據尖離峰值，並導入場地科技設施蒐集數據分析，逐步調整場館營運方向。

To ensure the public can exercise with peace of mind and obtain first-hand venue information, our department has added Line OA and crowd flow, capacity, and fall detection analysis systems at the Taipei Municipal Stadium. The public can receive the latest venue updates and news through the Line OA push system on their mobile phones. Regarding exercise conditions within the venue, staff can detect abnormal falls through the image recognition verification method of the analysis system, allowing on-site personnel to provide immediate assistance and ensure public safety. Additionally, the system can collect daily peak and off-peak crowd flow data for each open time slot, and introduce venue technology facilities to collect and analyze data, gradually adjusting the venue's operational direction.



臺北田徑場內增設 Line OA 推播系統  
Line OA push notification system added to Taipei Municipal Stadium

## 二、本局轄管場地增修、更新工程 Department of Sports to increase repairs and renovation projects of venues under its jurisdiction

本局秉持建置優質運動場域的初衷，致力提供市民舒適安全的運動環境，並因應民眾多元運動需求，於 2023 年進行自轄運動場館（地）整修與增建，如：整修臺北市極限運動訓練中心大、小 U 型設施、新設匹克球場（文林北路段、華中河濱公園 2 面羽球場改設）、成美河濱公園棒壘球打擊練習場、關渡水岸公園網球場等運動場地，並翻新開放式運動場地地坪及增修圍網，更新老舊設施設備，並配合 112 年全國原住民運動會及 113 年全國中等學校運動會整修競賽場地，如：天母運動園區拔河練習場、青年及新生公園棒球場、迎風河濱公園

棒壘球場、觀山河濱公園自由車練習場與槌球場、臺北市網球中心、迎風河濱公園溜冰場等。另亦重新翻修臺北田徑場跑道，並取得中華民國田徑協會國家級 400 公尺及 WA 世界田徑總會國際一級認證，具備舉辦國內外重大賽事標準場地資格，提供選手與市民更加完善的運動場域。

The Department adheres to the original intention of creating high-quality sports venues and is committed to providing comfortable and safe sports environments for the public, while also taking into account the diverse needs. In 2023, the Department carried out renovation and expansion work on its own sports venues, such as renovating large and small U-shaped facilities at the Taipei Extreme Sports Training Center, setting up new pickleball courts



臺北市極限運動訓練中心大 U 型設施  
Large U-shaped facilities at the Taipei Extreme Sports Training Center



臺北市極限運動訓練中心小 U 型設施  
Small U-shaped facilities at the Taipei Extreme Sports Training Center



臺北田徑場跑道翻新  
Taipei Municipal Stadium track resurfacing

**人流分析**

**容留分析**

臺北田徑場

容留人數上限 10,000

當前容留率 0%

當前容留人數

**場館智慧影像分析系統**

Smart venue image analysis system

**跌倒判讀**

Fall Detected: A fall has been detected near the frame not specified.

(converting 2 badminton courts at Wenlin North Road section and Huazhong Riverside Park), baseball and softball batting practice field at Chengmei Riverside Park, and tennis courts at Guandu Riverside Park. Refurbish open-air sports venue flooring and add/modify fencing, update old facilities and equipment, and renovate



為 113 年中運整修迎風競速滑冰場  
Yingfeng Roller Skating Rink for the 2024 National High School Games



為 112 年原民運整修青年公園棒球場 (全壘打保護墊)  
Renovating Youth Park Baseball Field (home run protection pads) for the 2023 Indigenous Games



為辦理 112 年原民運，於觀山自由車練習場設置摔角士儀區  
Setting up wrestling ring area at Guanshan Cycling Practice Field for the 2023 Indigenous Games

competition venues in coordination with the 2023 National Indigenous Games and the 2024 National High School Games, such as tug-of-war practice field at Tianmu Sports Park, Youth Park Baseball Field and Xinsheng Park Baseball Field, baseball and softball fields at Yingfeng Riverside Park, cycling practice track and gateball field at Guanshan Riverside Park, Taipei Tennis Center, and Yingfeng Roller Skating Rink. Additionally, the Taipei Stadium track has been refurbished and has obtained national-level 400-meter certification from the Chinese Taipei Athletics Association and international Class I certification from World Athletics (WA), qualifying it as a standard venue for hosting major domestic and international events, providing athletes and citizens with a more complete sports venue.

### 三、多元運動場地盤點與評估 Diverse Sports Venue Inventory and Evaluation

#### (一) 設立電競運動館選址評估作業 Site Selection Evaluation for Establishing an E-sports Arena

本局多次會同相關單位場勘潛力場所，並與電競團體交流討論需求與規劃，亦召開跨局處會議釐清適法性問題，另由專業廠商完成潛在場所評估，並提供備選案址。

Our department has conducted multiple on-site inspections of potential locations with

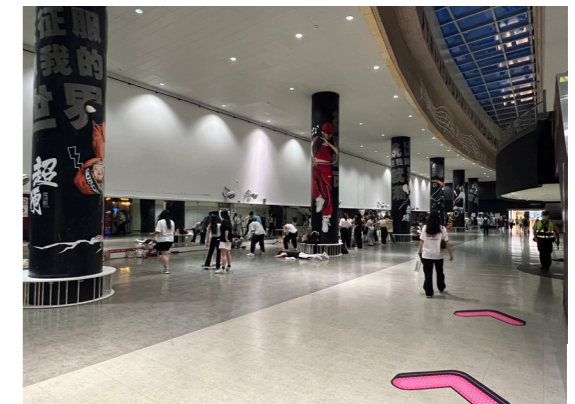
relevant units, discussed needs and plans with e-sports groups, held cross-departmental meetings to clarify legal compliance issues, and had professional vendors complete evaluations of potential sites and provide alternative site options.

#### (二) 打造青年練舞據點 Creating Youth Dance Practice Locations

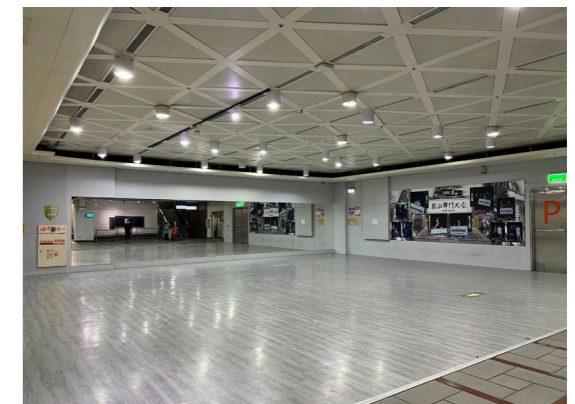
本局進行街舞場地需求分析，盤點本府各局處轄下可提供新設練舞場地共 26 處，並依據場地條件及收費等面向，將場地分為 4 類，分別為捷運地下街公共空間（包含中山地下街、西門地下街及東區地下街練舞區等）、戶外公共空間（包含花博公園圓山園區爭艷館廣場鏡面空間、臺北市電影主題公園（藝術廣場）等）、各區運動中心（包含臺北市 12 區運動中心室內外等）、以及其他場地（包含臺北田徑場舞蹈教室、龍山文創基地廣場，以及需申請付費使用的水源劇場（多功能小劇場）等）。

Our department conducted an analysis of street dance venue needs, inventoried 26 potential new dance practice locations under various city government departments, and categorized the venues into 4 types based on site conditions and fees: underground public spaces in MRT stations (including Zhongshan Underground Street, Ximending Underground Street, and East District Underground Street dance areas), outdoor public spaces (including the mirror

space of Expo Dome plaza at Yuanshan Area of Taipei Expo Park, Taipei Cinema Park (Art Plaza), etc.), district sports centers (including indoor and outdoor areas of 12 district sports centers in Taipei City), and other venues (including the dance classroom at Taipei Municipal Stadium, Longshan Cultural and Creative Base Plaza, and venues requiring application and payment such as the Wellspring Theater (Multi-functional Small Theater).



青年練舞據點\_中山地下街  
Zhongshan Underground Street



青年練舞據點\_龍山文創基地廣場  
Longshan Cultural and Creative Base Plaza

## | 體育風雲 Our Sports Achievements |

### 公私協力動能推升，打造運動產業方程式 Public and Private Sector Collaboration for Sports Industry Development

臺北大巨蛋  
Taipei Dome



#### 一、積極輔導民間參與，增進場館服務品質

Promotion of private participation to improve the quality of the venue's services

##### (一) 促進民間參與，活化經營效能

Promotion of private participation and revitalizing business efficiency

臺北市運動場館依促進民間參與公共建設法規定，委託民間單位經營管理，2023 年已完成「臺北市大安運動中心暨臺北和平籃球館營運移轉 (OT) 案」、「臺北市松山運動中心營運移轉 (OT) 案」、「臺北市文山運動中心暨景美游泳池營運移轉 (OT) 案」等重新招商程序，亦完成「臺北市克強全民運動館、前港、七虎、前山、天溪綠地游泳池 OT 案」、「臺北市新生公園新館、新生及碧湖公園游泳池 OT 案」重新招商前置公聽會及可行性評估工作階段，透過引進民間專業資源參與公有運動場館設施，以提升委外運動場館經營效益。

Taipei City sports venues are entrusted to private entities for management according to the Act for Promotion of Private Participation in Infrastructure Projects. In 2023, the re-bidding procedures for the "Taipei Daan Sports Center and Taipei Heping Basketball Gymnasium Operation Transfer (OT) Project", "Taipei Songshan Sports Center Operation Transfer (OT)

Project", and "Taipei Wenshan Sports Center and Jingmei Swimming Pool Operation Transfer (OT) Project" were completed. The preliminary public hearings and feasibility assessment stages for the re-bidding of the "Taipei City Keqiang Public Sports Center, Qiangang, Qihu, Qianshan, Tianxi Swimming Pools OT Project" and "Taipei City Xinsheng Park New Building, Xinsheng and Bihu Park Swimming Pools OT Project" were also completed. These efforts aim to improve the operational effectiveness of outsourced sports venues by introducing private professional resources to participate in public sports facilities.

##### (二) 運動中心整修營運，納入運動科技 Sports Center Renovation and Operation, Incorporating Sports Technology

臺北市大安運動中心營運單位投入超過新臺幣 1.31 億元 (包含臺北和平籃球館) 進行場館整修工程，於 2023 年 9 月開館營運。另松山運動中心營運單位期初投資金額至少 5,904 萬餘元，於 2023 年 12 月正式開放營運。相關整修工程除舊場館軟硬體設施更新優化外，更加强運動科技、銀髮及身心障礙設施設備購置或改善，期將場館打造為全民共融之運動環境，以嶄新面貌開放民眾來館運動。

The operator of Taipei Daan Sports Center invested over NT\$131 million (including

Taipei Heping Basketball Gymnasium) in venue renovation, opening for operation in September 2023. Additionally, the Songshan Sports Center operator's initial investment was at least NT\$59.04 million, officially opening for operation in December 2023. In addition to updating and optimizing old venue hardware and software facilities, the renovation projects strengthened the purchase or improvement of sports technology, elderly, and disabled facilities and equipment, aiming to create an inclusive sports environment for all citizens and open to the public with a brand new look.



松山運動中心開幕儀式  
Songshan Sports Center opening ceremony

## 二、健全運動產業發展環境 Sound sports industry development environment

### (一) 強化業者法令知能，保障民眾消費權益 Strengthen the industry's knowledge of laws and regulations to protect the rights and interests of consumers

臺北市持續輔導民間健身業者訂定定型化契約，有鑑於健身產業蓬勃發展，消費爭議態樣日趨多元，為符消費市場需求，教育部體育署已於 2021 年完成「健身中心定型化契約應記載及不得記載事項」修訂，亦同步訂定「健身教練服務定型化契約應記載及不得記載事項」，本局輔導業者依新版規範修訂（2023 年健身中心定型化契約查核間數 167 家、健身教練定型化契約查核間數 177 家）；另於本局官網設置消費爭議專區，提供健身中心消費之相關資訊，以保障民眾使用健身場館之權益。另為協助臺北市健身產業發展，於臺北市經營中小型健身中心、個人工作室之運動場館業者，得依本局發布之申請運動訓練班認定相關規範，以符合都市計畫及建築相關法令規定。

To meet the needs of the consumer market, the Sports Administration of the Ministry of Education (MOE) has been guiding the private fitness industry in the formulation of standard form contracts and has completed the revision

of the "Mandatory and Prohibitory Provisions of Standard Contracts for Gyms (Fitness Centers)" in 2023. Simultaneously, it has also developed the "Mandatory and Prohibitory Provisions of Standard Form Contracts for Fitness Coaches". The official website of the Department of Sports of the Taipei City Government will be revised to set up a consumer dispute area to provide information on fitness center consumption to protect the rights of the public.

### (二) 營造安心運動環境，落實公共安全檢查 Create a secure sports environment and implement public safety inspections

隨著民眾對運動休閒及服務品質日益重視，本局針對列管公私立對外營業游泳池和健身中心辦理聯合檢查，2023 年泳池聯檢共 54 家，合格 23 家，不合格 28 家，停業 3 家；健身中心共 326 家，合格 220 家，不合格 97 家，停業 8 家，非健身房 1 家，著實替民眾運動環境之安全把關。

As the public increasingly values quality in sports, leisure, and services, our department conducts joint inspections of registered public and private swimming pools and fitness centers open to the public. In 2023, 54 swimming pools were inspected, with 23 passing, 28 failing, and 3 closed; 326 fitness centers were in-spected, with 220 passing, 97 failing, 8 closed, and 1 non-fitness center, effectively ensuring the safety of public exercise environments.

## 三、2023 年運動產業發展研討會 Sports industry seminar

2023 年 10 月 22 日本局辦理「2023 年運動產業發展國際研討會」，邀請超過 150 名專家、學者、運動產業從業人員與相關系所師生共襄盛舉，透過專題講座及論壇討論分享、交流，議題包括巨蛋營運、電競產業、場館美化與運動集點等 4 大主題；透過產官學界相互對話，藉由研討會海納建言，提供臺北市運動產業政策研訂之參考。

On October 22, 2023, our department organized the "2023 International Sports Industry Seminar", inviting over 150 experts, scholars, sports industry practitioners, and relevant faculty and students to participate. Through keynote speeches, forum discussions, and exchanges, topics included dome operations, e-sports industry, venue beautification, and sports point collection. The symposium facilitated dialogue between industry, government, and academia, gathering suggestions to provide reference for Taipei City's sports industry policy formulation.



2023 年運動產業發展研討會  
2023 Sports industry seminar

#### 四、臺北大巨蛋順利啟用 Successful Launch of Taipei Dome

臺北大巨蛋體育館於 2023 年 4 月 18 日申報竣工，並經建管及消防機關派員進行查驗，於 11 月 2 日取得「體育館、商場 2 樓、全區 1 樓及地下室」使用執照。

The Taipei Dome Sports Stadium reported completion on April 18, 2023, and after inspections by building management and fire safety authorities, obtained the "Use Permit for the Sports Stadium, 2nd Floor of the Shopping Mall, Entire 1st Floor and Basement" on November 2.

為迎接未來舉辦國際棒球賽事，遠雄巨蛋公司於 11 月 14 日舉辦「棒球場閉門測試賽」，透

過 2 場閉門測試賽，以測試場地設施、設備之完善性。11 月 18 日舉辦「Home Run 臺北大巨蛋預備賽」，共開放 1 萬 3,000 個座位供民眾索票入場，由亞錦賽中華培訓隊與 U23 世界盃中華培訓隊進行對戰，並由遠雄巨蛋公司針對參賽球員及觀賽民眾進行問卷調查，就可能有安全疑慮部分進行改善。12 月 3 日至 10 日舉辦「2023 年第 30 屆亞洲棒球錦標賽」，特別邀請世界全壘打紀錄保持人王貞治、WBSC 世界棒壘球總會 Mr. Fraccari 會長及各界貴賓參加開幕典禮，共同見證大巨蛋正式舉辦之首場大型國際賽事。錦標賽由中、日、韓等 8 支亞洲勁旅參與競技，其中 12 月 10 日的中、日冠軍戰，進場觀賽民眾約達 2 萬 2,000 人。

To prepare for future international baseball events, Farglory Dome Co., Ltd. held "Closed-door Baseball Test Games" on November 14, testing the completeness of venue facilities and equipment through two closed-door test games. On November 18, the "Home Run: Taipei Dome Preparatory Game" was held, opening 13,000 seats for public ticket redemption. The game was between the Asian Championship Chinese Taipei training team and the U23 World Cup Chinese Taipei training team. Farglory Dome Co., Ltd. conducted surveys among participating players and spectators to improve any potential safety concerns. From December 3 to 10, the "2023 30th Asian Baseball Championship" was held, specially inviting Mr. Sadaharu Oh, the world home run record holder, Mr. Fraccari, President of the World Baseball Softball Confederation (WBSC),

and other distinguished guests to attend the opening ceremony, jointly witnessing the first major international event officially held at the Taipei Dome. The championship involved 8 Asian powerhouses including Taiwan, Japan, and Korea. The Taiwan-Japan championship game on December 10 attracted approximately 22,000 spectators.

臺北大巨蛋園區是由體育館、商場、旅館、影城及辦公大樓複合而成，藉由鄰近捷運車站之便捷性，規劃食、衣、住、行、育、樂等活動空間，結合運動、文化、娛樂多元性功能，對整體城市觀光具加乘效益，亦能帶動周邊經濟發展，為地方帶來新興契機，成為臺北市的新地標。



Home Run 臺北大巨蛋預備賽  
Home Run: Taipei Dome Preparatory Game

The Taipei Dome complex consists of a sports stadium, shopping mall, hotel, cinema, and office building. Leveraging its proximity to MRT stations, it includes spaces for food, clothing, residence, transportation, education, and entertainment, combining sports, culture, and entertainment functions. This has a multiplier effect on overall city tourism and can drive surrounding economic development, bringing new opportunities to the area and becoming a new landmark of Taipei City.



2023 年第 30 屆亞洲棒球錦標賽  
30th Asian Baseball Championship 2023



大巨蛋可為東區及信義計畫區注入體育精神與活力  
The Taipei Dome can inject sports spirit and vitality into the East District and Xinyi Planning District



2023 年第 30 屆亞洲棒球錦標賽，中華隊最終獲得亞軍  
30th Asian Baseball Championship 2023, Chinese Taipei team ultimately wins silver medal

## | 體育風雲 Our Sports Achievements |

### 城市運動交流，活絡不停歇 City Sports Exchange, Enthusiasm and Non-interruption



接待外國隊伍參加 2023 臺北國際龍舟錦標賽  
Hosting foreign teams participating in the 2023 Taipei International Dragon Boat Championship

為精進體育運動發展，積極推展與國內、外及大陸地區友好城市互訪及交流活動，藉由運動賽事之參與及運動建設之觀摩，提升臺北市競賽技術及場館營運管理等諸多方面之軟實力，同時行銷臺北市健康友善形象，以鼓勵友好城市市民來臺北市參賽及觀賽，保持雙方良好互動，帶動市民運動風氣。

To enhance the development of sports, we actively promote visits and exchanges with friendly cities in Taiwan, overseas, and mainland China. Through participating in sports competitions and observing sports facilities construction, we aim to improve various aspects of our city's competitive skills and venue management as well as diverse soft power and enhance our city's image as a healthy and friendly destination. This will encourage citizens

from friendly cities to participate in and observe sporting events in our city, maintain good interaction between the two sides, and promote a sports culture among our citizens

### 一、出訪參與觀摩國內及海外友好城市舉行之運動賽事 Visiting and observing sports events held in domestic and overseas friendly cities

本局於 2023 年間組團參加 2023 金門馬拉松、2023 金門海上長泳暨金廈泳渡活動、2023 日月潭國際萬人泳渡嘉年華、第八屆馬祖馬拉松及 2023 上海國際馬拉松等運動賽事，與歷年來緊密合作之友好城市保持交流互動，提升臺北市選手出賽經驗，並藉以宣廣臺北市舉辦之體育活動，鼓勵友好城市參與。

In 2023, our Department organized teams to participate in various sports events including the 2023 Kinmen Marathon, 2023 Kinmen Open Water Swimming and Kinmen-Xiamen Swim, 2023 Sun Moon Lake International Mass Swimming Carnival, the 8th Matsu Marathon, and 2023 Shanghai International Marathon and other sports events. Through these events, we maintained exchanges and interactions with friendly cities that we have closely cooperated with over the years. This not only enhanced the competition experience for our city's athletes but also promoted our city's sports events and encouraged friendly cities to participate.



2023 日月潭國際萬人泳渡嘉年華  
2023 Sun Moon Lake International Mass Swimming Carnival



2023 金門馬拉松  
2023 Kinmen Marathon

### 二、接待國內及海外友好城市參與相關體育活動 Hosting domestic and overseas friendly cities to participate in related sports activities

本局於 6 月間接待日本松山市、菲律賓奎松市及澳洲黃金海岸市等 3 個友好城市代表團參與 2023 臺北國際龍舟錦標賽；12 月間接待接待桃園市、宜蘭縣、南投縣、金門縣、連江縣、澎湖縣、上海市、日本松山市及靜岡市，共 9 個友好城市代表團參與 2023 臺北馬拉松，一同共襄盛舉，行銷臺北市健康友善形象。

In June, our department hosted delegations from three friendly cities - Matsuyama City, Japan, Quezon City, Philippines, and Gold Coast City, Australia - to participate in the 2023 Taipei International Dragon Boat Championship. In December, we hosted delegations from nine friendly cities - Taoyuan City, Yilan County, Nantou County, Kinmen County, Lienchiang County, Penghu County, Shanghai City, Matsuyama City and Shizuoka City, Japan - to participate in the 2023 Taipei Marathon, jointly celebrating and promoting Taipei City's healthy and friendly image.



接待外國隊伍參加 2023 臺北馬拉松  
Hosting foreign teams participating in the 2023 Taipei Marathon

### 三、善用視訊軟體設備，實踐國際體育交流 Utilizing Video Conferencing Equipment to Realize International Sports Exchange

本局於 3 月間透過視訊會議，與日本靜岡市辦理籃球運動教練線上交流，以播放訓練影片及畫圖解說的方式，就技巧練習及攻防動線進行意見分享；11 月間與上海市體育局共同主辦「2023 雙城盃圍棋交流賽」，兩市青少年選手及職業棋士，藉線上對弈平臺，切磋交流，以棋會友。

In March, our department conducted an online exchange with basketball coaches from Shizuoka City, Japan, via video conference. Training videos and diagram explanations were used to share opinions on skill practice and offensive and defensive movements. In November, we co-hosted the "2023 Twin Cities Cup Go Exchange

Tournament" with Shanghai Sports Bureau, where youth players and professional Go players from both cities competed and interacted through an online Go platform, fostering friendship through the game.



2023 雙城盃圍棋交流賽  
2023 Twin Cities Cup Go Exchange Tournament

#### 四、會見友好城市參訪團維持互動情誼

Meeting with Friendly City Delegations to Maintain Interactive Relationships

2023 年間分別接待日本愛媛縣松山市松原剛史副市長、松山市政府坂上之雲建設部白石信二副部長、日本靜岡市臺日友好議員連盟議員等訪團會見本局，期盼未來能持續透過馬拉松、龍舟、棒球等更多運動項目交流互動。

Throughout 2023, we received visits from various delegations, including Takeshi Matsubara, Deputy Mayor of Matsuyama City,

Ehime Prefecture, Japan; Shinji Shi-raishi, Deputy Director of the Saka-no-ue-no Kumo Construction Department of Ma-tsu-yama City Government; members of the Japan-Taiwan Friendship Parliamentarians' Union from Shizuoka City, Japan. We look forward to continued exchanges and interactions through more sports events such as marathons, dragon boat racing, and baseball in the future.



日本愛媛縣松山市松原剛史副市長拜會本局  
Matsuyama City (Ehime Prefecture, Japan) Deputy Mayor Takeshi Matsubara visiting our department

#### 五、簽署合作備忘錄，擴大交流範疇

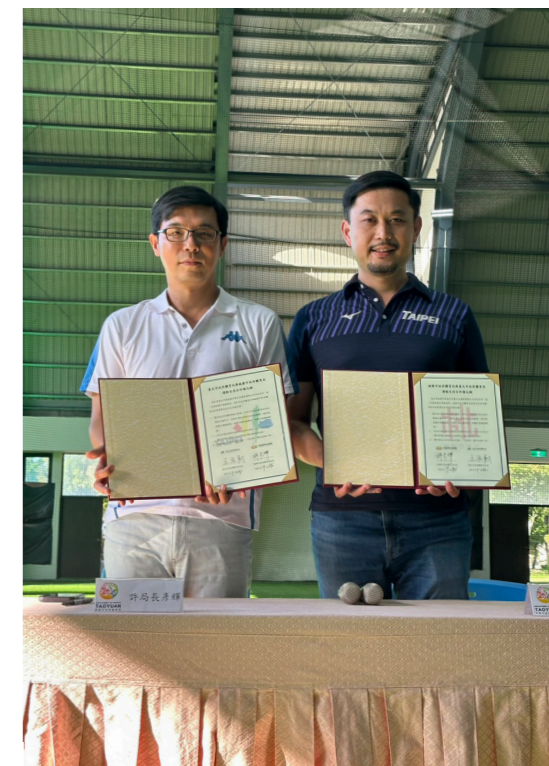
Signing of the MOU and expanding the scope of exchange

2023 年 7 月 16 日本局與金門縣政府教育處完成合作交流備忘錄之續簽，9 月 28 日亦與桃園市政府體育局完成運動交流合作備忘錄之續簽，希冀藉由多面向的參訪合作與競賽交流，提升選手運動技巧，也精進運動設施及場館的營運管理，帶動兩方市民運動風氣。



與金門縣政府教育處完成合作交流備忘錄之續簽  
Completing the renewal of a memorandum of cooperation and exchange with the Education Department of Kinmen County Government

On July 16, 2023, our department completed the renewal of a memorandum of cooperation and exchange with the Education Department of Kinmen County Government. On September 28, we also completed the renewal of a sports exchange and cooperation memorandum with the Sports Bureau of Taoyuan City Government. We hope to enhance athletes' skills through multi-faceted visits, cooperation, and competitive exchanges. We also aim to improve the operation and management of sports facilities and venues and promote a culture of sports among the citizens of both cities.



與桃園市政府體育局完成運動交流合作備忘錄之續簽  
Completing the renewal of a sports exchange and cooperation memorandum with the Sports Bureau of Taoyuan City Government

## 榮耀與創新

### Honor and Innovation

#### 一、十年有成！「臺北市運動有功團體及人員表揚典禮」10週年 A Decade of Achievement! 10th Anniversary of the "Taipei City Sports Merit Groups and Individuals Awards Ceremony"

「臺北市 112 年運動有功團體及人員表揚典禮」於 2023 年 9 月 7 日在臺北體育館 1 樓舉行，由蔣萬安市長親自頒獎，向 76 名運動有功團體及人員致意，感謝他們對於臺北市體育發展的貢獻。

The "Taipei City 2023 Sports Merit Groups and Individuals Awards Ceremony" was held on September 7, 2023, at the first floor of the Taipei Arena. Mayor Chiang Wan-an personally presented awards to 76 meritorious sports groups and individuals, expressing gratitude for their contributions to Taipei City's sports development.

臺北市選手出戰成都世大運，總共奪得 8 金、7 銀、5 銅，成績亮眼，表現優異，爰增頒獎項以表揚在武術項目穿金戴銀的孫家閔、「臺灣蝶王」王冠閔、跆拳道新星黃映瑄、品勢漂亮寶貝胡子萱、體操壓軸逆轉勝的蕭佑然等選手及其指導教練們。

Taipei City athletes competing in the Chengdu Universiade won a total of 8 gold, 7 silver, and 5 bronze medals, achieving outstanding results. Additional awards were presented to honor athletes such as Sun Chia-hung, who won gold and silver in wushu events, "Taiwan's Butterfly King" Wang Kuan-hung, taekwondo rising star Huang Ying-hsuan, poomsae beauty Hu Tzu-hsuan, and Hsiao Yu-jan, who achieved a come-from-behind victory in gymnastics, along with their coaches.

此外，我國擊劍史中首位站上世界級獎臺的洪莉翔、為我國摘下首面體操亞錦賽女團獎牌的功臣廖奕淳、111 年全國身心障礙國民運動會橫掃 4 面金牌的射擊好手劉文章、奪得 2023 年世界女子拳擊錦標賽 54 公斤級金牌的黃筱雯、身患帕金森氏症仍致力於太極拳教學的魏博南，以及大力支持龍舟運動，自身也榮獲 2023 年 IDBF 世界龍舟錦標賽公開 22 人級 60+ 選手組 2000 公尺環繞追逐賽銅牌的陳文尚等優秀體育人員，均為本典禮的獲獎者。

Furthermore, award recipients included Hong Li-hsiang, the first person in Taiwan's fencing history to stand on a world-class podium; Liao Yi-chun, who contributed to Taiwan's first women's team medal in the Asian Gymnastics Championships; Liu Wen-chang, a shooting expert who swept 4 gold medals at the 2022 National Disabled Games; Huang Hsiao-wen, who won the gold medal in the

54kg category at the 2023 Women's World Boxing Championships; Wei Po-nan, who continues to teach Tai Chi despite having Parkinson's disease; Chen Wen-shang, who strongly supports dragon boat racing and personally won a bronze medal in the Open 22-person 60+ 2000m Pursuit Race at 2023 IDBF World Dragon Boat Championships.

今年終身成就獎得主的張至滿老師及武而謨老師，均投身於體育領域 40 餘年。張至滿老師除推動學校體育改革外，更以豐富的國際事務經驗，協助臺北市爭取國際賽事主辦權，並多次擔任本局各項委員，給予諮詢建議，推展體育行政業務；武而謨老師則以復健醫學專業引領身障者，從「復健」進入「運動」，並引進國際體位分級至全國身心障礙國民運動會，且促成臺北市捷運地下街設立地板滾球訓練場，積極推廣地板滾球及游泳等運動。

This year's Lifetime Achievement Award recipients, teachers Chang Chih-man and Wu Erh-mo, have both dedicated over 40 years to the field of sports. Teacher Chang Chih-man not only promoted school sports reforms but also used his rich international affairs experience to assist Taipei City in bidding for international events. He has served on various committees for our department multiple times, providing consultation and advice to promote sports administration. Teacher Wu Erh-mo used his expertise in rehabilitation medicine to guide



蔣萬安市長與傳承代表進行傳承儀式 (左起：林敏政老師、武而謨老師、蔣萬安市長、王泓翔局長、葉林傳會長、高庸老師)  
Mayor Chiang Wan-an performing the inheritance ceremony with legacy representatives (from left: Teacher Lin Min-cheng, Teacher Wu Erh-mo, Mayor Chiang Wan-an, Director Wang Hong-xiang, Chairman Yeh Lin-chuan, Teacher Kao Yung)

people with disabilities from "rehabilitation" to "sports", introduced international body classification to the National Disabled Games, and facilitated the establishment of boccia training fields in Taipei MRT underground streets, actively promoting sports such as boccia and swimming.

自 2013 年起，本局共舉辦 10 屆表揚典禮，獲獎者不乏現今活躍於世界體壇的佼佼者，見證了他們從青澀稚嫩的少年選手成長為穩重成熟的國手，從臺北市的舞臺站上世界的獎臺；而為紀念 10 週年，亦邀請棒球的林敏政老師及足球的高庸老師等歷屆終身成就獎得主一同共襄盛舉，並攜手完成別具意義的傳承儀式，延續臺北市榮耀，綻放運動能量。

Since 2013, our department has held 10 award ceremonies. Many award winners are now active on the world sports stage, witnessing their growth from young, inexperienced athletes to mature national team members, from Taipei's stage to the world's podium. To commemorate the 10th anniversary, we also invited past Lifetime Achievement Award winners such as baseball's Lin Min-cheng and football's Kao Yung to participate in the event and complete a meaningful inheritance ceremony, continuing Taipei City's glory and radiating sports energy.

## 二、112 年全國原住民族運動會 臺北市代表隊選手 勇奪總錦標第三名

### Taipei City Representative Team Athletes in the 2023 National Indigenous Games Win Third Place in Overall Championship

112 年全國原住民族運動會由臺北市首次承辦，臺北市雖然無原鄉部落，因工作或求學關係設籍於臺北市的原住民族也為數不多，自 2022 年 3 月份即開始規劃原民運臺北市代表隊選拔、訓練、參賽、輔導及獎勵實施計畫，並自 2022 年 7 至 9 月間進行臺北市各項目代表隊選拔，在市府大力支持下，提早辦理集訓作業，除了經費挹注外，臺北市各級學校也協助集訓期間場館借用練習。臺北市代表隊選手表示這次能在家比賽，將不辱使命為臺北市取得佳績！為臺北市「全力原夢」！

The 2023 National Indigenous Games were hosted by Taipei City for the first time. Although Taipei City has no indigenous villages and few indigenous people are registered in Taipei due to work or study, planning for the Taipei City representative team's selection, training, participation, guidance, and reward implementation plan began in March 2022. From July to September 2022, selections for various Taipei City representative teams were conducted. With strong support from the city government, early training sessions were



112 年全民運臺北市獲總錦標第三名  
Taipei City winning third place in the overall ranking at the 2023 Indigenous Games

arranged. In addition to financial support, schools at all levels in Taipei City also assisted with venue borrowing for training during the training camp period. Taipei City representative team athletes stated that they would not disappoint in this home competition and would achieve excellent results for Taipei City! For Taipei's "Full Power to Indigenous Dreams"!

2023 年 3 月 27 日賽事圓滿落幕，臺北市市代表隊締造新猷，成績大躍進！拿下獎牌數 63 面 23 金 14 銀 26 銅佳績，打破歷年最佳紀錄（獎牌數 38 面 14 金 12 銀 12 銅），並獲得競賽總錦標第三名的肯定。在原住民族擅長運動種類，臺北市女子棒球與慢速壘球勇奪雙料冠軍；男子棒球則創下大會無失分紀錄，4 場賽

事更是轟出 4 發全壘打；籃球公開男子組與青少年女子組也不惶多讓完成四連霸霸業；籃球青少男子組不負眾望拿下二連霸；柔道與跆拳道項目也分別為臺北市留下 3 金 6 銅與 2 金 2 銀 2 銅的優異成績；田徑好手們也繳出 7 金 10 銀 7 銅漂亮的成績單，並以總錦標公開男子組第 2 名及青少女子組第 3 作收。在原住民族傳統運動種類，水域活動競舟臺北市包辦 2 金 1 銅、傳統鋸木與傳統狩獵也首次為臺北市添牌。

The event concluded successfully on March 27, 2023. The Taipei City representative team made a breakthrough with greatly improved results! They won 63 medals (23 gold, 14 silver,

26 bronze), breaking the best historical record (38 medals: 14 gold, 12 silver, 12 bronze), and achieved third place in the overall competition rankings. In sports that indigenous people excel at, Taipei City's women's baseball and slow-pitch softball teams won double championships. The men's baseball team set a tournament record with no runs allowed and hit 4 home runs in 4 games. The open men's and youth women's basketball teams also achieved four consecutive championships. The youth men's basketball team lived up to expectations and won back-to-back championships. Judo and Taekwondo teams also achieved excellent results with 3 gold, 6 bronze and 2 gold, 2 silver, 2 bronze medals respectively. Track and field athletes also delivered impressive results with 7 gold, 10 silver, and 7 bronze medals, finishing 2nd in the open men's division and 3rd in the youth women's division overall rankings. In traditional indigenous sports, Taipei City swept 2 gold and 1 bronze in water activities racing, and

traditional sawing and traditional hunting also added medals for Taipei City for the first time.

未來也持續推展原住民運動參與，期許各個族群、性別、年齡與職業等都享有「參與運動的權利」，運動平權共融共好！

In the future, we will continue to promote indigenous participation in sports, aiming for all groups, genders, ages, and occupations to enjoy the "right to participate in sports," promoting equality and inclusivity in sports!



112 年原民運臺北市慢壘公開女子組代表隊拿下金牌  
Taipei City women's open slow-pitch softball team winning gold medal at the 2023 Indigenous Games



112 年原民運田徑壓軸 4X400 公尺接力由林啟祐、黃左軍、蘇鈞浩及葛吳諺明 4 位阿美勇士將冠軍留在臺北  
In the final 4x400m relay of track and field at the 2023 Indigenous Games, four Amis warriors - Lin Chi-yu, Huang Zuo-jun, Su Chun-hao, and Ge Wu Yan-ming - keep the championship in Taipei

### 三、臺北市代表隊 112 年全國運動會破歷屆金牌紀錄 完成四連霸！

Taipei City Representative Team Breaks Historical Gold Medal Record in the 2023 National Games, Achieving Four Consecutive Championships!

112 年全國運動會 2023 年 10 月 26 日圓滿閉幕，「TEAM TAIPEI 勝事再臨」，臺北市代表隊奪下 96 金 79 銀 71 銅，共計 246 面獎牌，創下全國運動會歷屆金牌數新高，完成四連霸耀眼成績，蔣萬安市長感謝選手努力深耕的付

出，讓臺北市代表隊在此次全運會締造多項新紀錄殊榮，並由本局王泓翔局長代表領取賽會最高榮譽總統獎。

The 2023 National Games concluded successfully on October 26, 2023. "TEAM TAIPEI's Victory Returns," with the Taipei City representative team winning 96 gold, 79 silver, and 71 bronze medals, totaling 246 medals. This set a new record for the most gold medals in the history of the National Games, achieving four consecutive championships. Mayor Chiang Wan-an thanked the athletes for their dedicated efforts, enabling the Taipei City team to set multiple new records in this National Games. Bureau Chief Wang Hong-



112 年全國運臺北市選手王冠閔在游泳項目橫掃 8 金、3 銀，為本屆奪金數最多的運動員  
Taipei City athlete Wang Kuan-hung sweeping 8 gold and 3 silver medals in swimming events at the 2023 National Games, becoming the athlete with the most gold medals in this year's games

xiang represented the city to receive the highest honor of the Games, the Presidential Award.

臺北市在上屆 110 年全國運動會以 84 金 74 銀 73 銅蟬聯全國總冠軍，今年成績斐然，本屆 35 項運動種類中，臺北市代表隊參賽 33 項，即有 24 項運動種類奪得金牌，同時還有 10 項破大會紀錄、2 項創大會紀錄、5 項破全國紀錄，包括李孟遠在男子組射擊定向飛靶個人賽破大會及全國雙紀錄、杜志濠在男子組自由車個人追逐賽資格賽破全國紀錄、黃逸柔在射箭複合弓個人對抗賽破大會紀錄、黃漢茜在 50 公尺自由式破大會紀錄、王冠閔在 50 公尺蝶式破大會及全國雙紀錄等，均有創下破大會或全國紀錄的卓越成績。

In the previous 2021 National Games, Taipei City retained the national championship with 84 gold, 74 silver, and 73 bronze medals. This year's performance was outstanding. Out of the 35

sports in this year's games, the Taipei City team participated in 33 and won gold medals in 24 sports. They also broke 10 game records, set 2 new game records, and broke 5 national records. Notable achievements include Li Meng-yuan breaking both game and national records in the men's skeet shooting, Du Zhi-hao breaking the national record in men's cycling individual pursuit qualification, Huang Yi-jou breaking the game record in archery compound individual match, Huang Mei-qian breaking the game record in 50m freestyle, and Wang Kuan-hung breaking both game and national records in 50m butterfly, among others.

另本屆臺北市划船代表隊許文川及蔡瀚陸寫下輕量級雙人雙槳七連霸歷史新頁；林雍傑、林雍博、翁琨森、曾睿騰、劉慧琪等選手在輕艇項目即佔了 7 面金牌，成績斐然；杜志濠於自由車個人追逐賽、個人公路計時賽及個人公路賽包辦 3 面金牌，出類拔萃；由曾俊欣、吳東霖、許育修、吳芳嫻、曹家宜及楊亞依領軍的

臺北市網球代表隊在本屆創下 7 金 5 銀大滿貫，其中男子網球團體賽完成 11 連霸仍持續寫歷史；甫結束挑戰賽並從中東阿曼趕回臺參賽的林昀儒，攜手鄭怡靜領軍的臺北市桌球代表隊在本屆豪取 6 金 2 銀；於杭州亞運獲得銀牌的「臺灣蝶王」王冠閔，本次在 11 個游泳項目橫掃 8 金、3 銀，為本屆奪金數最多的運動員。

Additionally, Taipei City's rowing team members Xu Wen-chuan and Cai Han-sheng made history with their seventh consecutive championship in lightweight double sculls. Lin Yong-jie, Lin Yong-bo, Weng Qin-sen, Zeng Rui-teng, and Liu Hui-qi won 7 gold medals in canoeing events, achieving remarkable results. Du Zhi-hao swept 3 gold medals in cycling individual pursuit, individual time trial, and individual road race, showing exceptional performance. The Taipei City tennis team, led by Tseng Chun-hsin, Wu Tung-lin, Hsu Yu-hsiou, Wu Fang-hsien, Tsao Chia-yi, and Yang Ya-yi, achieved a grand slam of 7 gold and 5 silver medals, with the men's tennis team completing their 11th consecutive championship, continuing to make history. Lin Yun-ju, who just returned from the challenger series in Oman, Middle East, led the Taipei City table tennis team along with Cheng I-ching to win 6 gold and 2 silver medals. "Taiwan's Butterfly King" Wang Kuan-hung, who won a silver medal at the Hangzhou Asian Games, swept 8 gold and 3 silver medals in 11 swimming events, becoming the athlete with the most gold medals in this year's games.



112 年全國運動會臺北市網球代表隊在本屆創下 7 金 5 銀大滿貫，其中男子網球團體賽完成 11 連霸  
Taipei City tennis team achieving a grand slam of 7 gold and 5 silver medals at the 2023 National Games, with the men's tennis team completing their 11th consecutive championship in the team event

112 年全國運動會備戰期間，臺北市透過「運動訓練暨科學中心計畫」、「運動防護人力支援基地」及「運動醫療補助」，以科學的訓練方法提升選手競技水平，並於比賽期間提供臺北市代表隊專屬「運動傷害防護團隊」作為代表隊選手的最佳後援。未來臺北市將持續推行選訓賽輔獎計畫，以完善規劃提攜更多優秀選手！

During the preparation for the 2023 National Games, Taipei City enhanced athletes' competitive levels through scientific training methods via the "Sports Training and Science Center Plan," "Sports Protection Personnel Support Base," and "Sports Medical Subsidies." During the competition, a dedicated "Sports Injury Prevention Team" was provided as the best support for the Taipei City representative team athletes. In the future, Taipei City will continue to implement selection, training, competition, assistance, and reward plans to nurture more outstanding athletes through comprehensive planning!



臺北市於 112 年全國運動會破歷屆金牌紀錄  
Taipei City breaking historical gold medal record at the 2023 National Games

## | 附錄 1 Appendices |

# 2023 年度大事紀

## Chronicle of Events 2023

### 一月 January

**1 日** 本局與財團法人希望基金會共同主辦「2023 元旦健走」，今年為活動辦理 20 週年，移師回到花博公園圓山廣場舉辦。活動當天參與民眾先後漫步於公園綠地及基隆河畔，至大佳河濱公園大直橋下後折返，路線全程約 7 公里，共約 6,200 人次一同用健康萬步走迎接 2023 年的第 1 天。

**1<sup>st</sup>** Our department co-hosted the "2023 New Year's Day Walk" with the Hope Foundation. This year marked the 20th anniversary of the event, which returned to the Yuanshan Park Area of the Taipei Expo Park. On the day of the event, participants strolled through the park's green spaces and along the Keelung River, turning back at the Dazhi Bridge in Dajia Riverside Park. The route was about 7 kilometers long, with approximately 6,200 participants welcoming the first day of 2023 with a healthy 10,000-step walk.

**10 日** 本局與中華民國聽障者體育運動協會定於 2023 年 7 月共同辦理「2023 年臺北第 4 屆世界聽障桌球錦標賽暨第 1 屆世界聽障青年桌球錦標賽」，為使活動順利圓滿，國際聽障運動總會桌球技術長進行賽前訪視及拜會本局，並就賽事進行討論規劃及意見交流。

**10<sup>th</sup>** Our department and the Chinese Taipei Deaf Sports Association are set to co-host the "4th World Deaf Table Tennis Championships 2023 and 1st World Deaf Youth Table Tennis Championships" in July 2023. To ensure the event's smooth execution, the Table Tennis Technical Director of the International Committee of Sports for the Deaf conducted a pre-event inspection and visited our department to discuss and plan the event and exchange opinions.

**29 日** 台北長跑扶輪社於臺北田徑場辦理「台北長跑扶輪社長明賞超馬盃」，本局擔任協辦單位，超馬項目則由「中華民國超級馬拉松運動協會」認證。今年為活動第 2 年辦理，總計有 350 名選手參賽，同時為落實提倡多元平等的運動環境，此次接力賽亦邀請輪椅選手共襄盛舉。

**29<sup>th</sup>** Rotary Club of Taipei for Long Distance Runner held the "Rotary Club of Taipei for Long Distance Runner - Chang Ming Shang Ultra Marathon Cup" at the Taipei Municipal Stadium. Our department served as a co-organizer, with the ultra marathon event certified by the "Chinese Taipei Association of Ultrarunners". This was the second year of the event, with a total of 350 athletes participating. To promote a diverse and equal sports environment, wheelchair athletes were also invited to participate in the relay race.

### 二月 February

**1 日** 本局獲頒教育部體育署「111 年運動 i 臺灣 2.0 計畫」執行成果特優縣市獎項，自體育署 2016 年起推動「運動 i 臺灣計畫」、2022 年續推「運動 i 臺灣計畫 2.0」，期間臺北市已連續 7 年獲得特優縣市獎項；2 月 14 日由本局王泓翔局長代表於市政會議獻獎。

**1<sup>th</sup>** Our department was awarded the "Outstanding County/City Award for the Implementation of the 2022 Sports i Taiwan 2.0 Plan" by the Sports Administration of the Ministry of Education. Since the Sports Administration launched the "Sports i Taiwan Plan" in 2016 and continued with the "Sports i Taiwan Plan 2.0" in 2022, Taipei City has received the Outstanding County/City Award for seven consecutive years. On February 14, Department Director Wang Hong-xiang represented the department to present the award at the city council meeting.

**5 日** 響應「2023 台灣燈會在臺北」行銷宣傳，由 2025 雙北世壯運執行團隊率領，結合國內曾經參加世界壯年運動會的獲獎選手、常青選手、帕拉運動員及各單項協會代表組成踩街團於臺北市中心遊行為臺灣燈會揭開序幕，邀請現場民眾熱情參與 2025 雙北世壯運。

**5<sup>th</sup>** In response to the "2023 Taiwan Lantern Festival in Taipei" marketing campaign, the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City executive team led a parade group in central Taipei City to kick off the Taiwan Lantern Festival. The group included domestic

athletes who had previously won awards at the World Masters Games, senior athletes, para-athletes, and representatives from various sports associations, inviting the public to enthusiastically participate in the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City.

**10 日** 本屆臺北超級馬拉松共近 800 人報名參加，為亞洲唯一 48 小時場地賽，榮獲國際超馬總會 IAU 銀牌標籤，更是亞洲超馬好手重視的年度賽事，本次 48 小時賽事共計有 10 位國內外超馬菁英跑出達到 IAU 國際級標準佳績，成為世界唯一達到超馬總會金標條件的 48 小時賽事。

**10<sup>th</sup>** This year's Taipei Ultra Marathon attracted nearly 800 registrants. It is the only 48-hour track race in Asia and has been awarded the IAU Silver Label by the International Association of Ultrarunners. It is an important annual event for ultra runners in Asia. In this 48-hour race, 10 domestic and international elite ultra runners achieved results meeting the IAU international standards, making it the world's only 48-hour race meeting the IAU Gold Label criteria.



**16 日** 臺北市田徑界年度盛事「112 年臺北市春季全國田徑公開賽」於臺北田徑場熱烈展開，本屆報名選手人數達 3,888 人，創下春季盃近年來報名人數的最高峰。

**16<sup>th</sup>** The annual highlight of Taipei's track and field community, the "2023 Taipei City Spring National Track and Field Open," kicked off at the Taipei Municipal Stadium. This year's event saw a record 3,888 athlete registrations, the highest in recent years for the Spring Cup.

**28 日** 本局及社團法人中華民國國際運動舞蹈發展協會共同主辦「2023 國標舞亞巡賽 - 臺北公開賽」是世界唯一的國標舞巡迴賽及世界積分賽，吸引來自 30 個國家的 300 位世界級國標舞好手及國內 610 位選手參賽爭取高額獎金，現場更有數千位觀眾親臨小巨蛋參與盛會。

**28<sup>th</sup>** Our department and the International DanceSport Development Association of the Republic of China co-hosted the "2023 DanceSport Asian Tour - Taipei Open," the world's only DanceSport tour and world ranking competition. It attracted 300 world-class DanceSport competitors from 30 countries and 610 domestic athletes competing for substantial prize money. Thousands of spectators attended the event at the Taipei Arena.



### 三月 March

**5 日** 「2023 雙北城市馬拉松」由社團法人台灣體育運動競技協會主辦，本局及新北市政府教育局共同指導，是首度串聯雙北城市市區道路的馬拉松，賽道路線自臺北市府前廣場出發，終點於新北市政府廣場，規劃 42 公里及 21 公里組，約 5 千名跑者參賽。

**5<sup>th</sup>** The "2023 Taipei Twin Cities Marathon" was organized by Taiwan Elite Sport Association, with guidance from our department and the New Taipei City Education Department. It was the first marathon to connect the urban roads of Taipei and New Taipei City. The race started at Taipei City Hall Plaza and finished at New Taipei City Government Plaza, with 42km and 21km categories. About 5,000 runners participated.

**10 日** 臺北市首度主辦「112 年全國原住民族運動會」，更首創歷屆原民運聖火儀式，由原住民耆老進行祈福儀式，蔣萬安市長親自接下聖火，歡迎全國各縣市參加 112 年全國原住民族運動會，預祝賽會順利舉行。

**10<sup>th</sup>** Taipei City hosted the "2023 National Indigenous Games" for the first time, introducing an unprecedented sacred fire ceremony. Indigenous elders performed a blessing ceremony, and Mayor Chiang Wan-an personally received the sacred fire, welcoming participants from all counties and cities to the 2023 National Indigenous Games and wishing for a successful event.

**10 日** 2023 第五屆世界棒球經典賽，睽違 10 年再次回到臺灣舉辦分組預賽，本局與中國信

託商業銀行合辦「2023WBC 世界棒球經典賽直播派對」，超過 1,000 人次參與，蔣萬安市長近距離與市民朋友一起為中華隊應援加油。

**10<sup>st</sup>** The 2023 World Baseball Classic returned to Taiwan for group stage games after a 10-year hiatus. Our department and CTBC Bank co-organized the "2023 WBC World Baseball Classic Live Viewing Party," with over 1,000 participants. Mayor Chiang Wan-an joined citizens to cheer for the Chinese Taipei team up close.

**12 日** 「2023 年國際自由車環臺賽 - 臺北市站」由本府與中華民國自由車協會共同主辦。本屆賽事因選手為爭搶明年 2024 巴黎奧運資格積分，共吸引來自全球 31 個國家、22 支隊伍 184 位菁英選手來臺參戰。今年疫情趨緩恢復「全民單車嘉年華」系列活動。透過賽事轉播，也讓全世界能從不同角度看見臺北市的城市之美。

**12<sup>st</sup>** The "2023 Tour de Taiwan - Taipei Stage" was co-organized by the city government and the Chinese Taipei Cycling Association. This year's event attracted 184 elite cyclists from 22 teams representing 31 countries worldwide, as athletes competed for qualification points for the 2024 Paris Olympics. With the easing of the pandemic, the "Cycling for All Carnival" series of activities resumed this year. Through race broadcasts, the world could see the beauty of Taipei City from different angles.

**24 日** 「112 年全國原住民族運動會」首度由臺北市政府辦理，計 21 縣市 8,300 位隊職員參與，人數規模為歷年之最。賽會共規劃 17 項賽

事，包含 8 項原住民族擅長的運動種類以及 9 項原住民族傳統運動種類，藉由運動交流讓原住民族傳統文化再發揚。

**24<sup>st</sup>** The "2023 National Indigenous Games" was held in Taipei City for the first time, with 8,300 team members from 21 counties and cities participating, the largest scale in the event's history. The games included 17 events, comprising 8 sports that indigenous people excel at and 9 traditional indigenous sports, promoting indigenous traditional culture through sports exchanges.

### 四月 April

**9 日** 「2023 舞王世界公開賽」由本局與臺灣體育運動舞蹈發展協會共同主辦，於臺北市立大學（天母校區）體育館舉行，共有 25 個國家近 700 多名選手參加，在臺北市就能欣賞到世界級舞王的高水準比賽及表演。

**9<sup>st</sup>** The "2023 World Open Dance Championship" was co-hosted by our department and the Taiwan Sports Dance Development Association at the Taipei University of Education (Tianmu Campus) Gymnasium. Nearly 700 dancers from 25 countries participated, allowing people in Taipei to enjoy world-class dance competitions and performances.

**24 日** 邀集 2025 雙北世壯運執行委員會媒體行銷處、文化處及觀光旅遊處召開「2025 雙北世壯運執行委員會整體行銷討論會議」，盤點 2024 年至 2025 年度國內外賽會行銷

宣傳工作事項，由本局蔡培林副局長主持，整合規劃 025 雙北世界壯年運動會整體行銷策略。

24<sup>th</sup>

A "World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City Executive Committee's Overall Marketing Discussion Meeting" was held, bringing together the Media Marketing, Culture, and Tourism Departments of the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City Executive Committee. They reviewed domestic and international event marketing and promotion tasks for 2024-2025. Deputy Director Tsai Pei-lin of our department chaired the meeting to integrate and plan the overall marketing strategy for the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City.

28 日

「德商慈善足球友誼賽」由德國經濟辦事處主辦、本局協辦，透過足球友誼賽與臺灣身心障礙兒童權利促進會合作，不只希望參與的德商能增進彼此之間的合作情感，亦希望為該慈善組織募款，促進臺灣身心障礙兒童的權利和福祉。

28<sup>th</sup>

The "German Companies Charity Football Friendly Match" was organized by the German Trade Office Taipei and co-organized by our department. Through this football friendly, they cooperated with the Taiwan Association for Promotion of Rights for Children with Disabilities, aiming not only to enhance cooperation among participating German companies but also to raise funds for the charity organization and promote the rights and welfare of children with disabilities in Taiwan.

## 五月 May

8 日

本局與臺北市足球俱樂部於臺北市立大學天母校區正式公開新冠名隊伍 - 「臺北龍足球俱樂部」，結合產、官、學三方合作，以臺北市立大學為班底，代表臺北市角逐「2023 年臺灣企業甲級足球聯賽」，同時透過冠名合作，讓球隊進行巡迴教學、辦理屬於臺北市的足球比賽，並提供幼童足球交流的舞臺，進一步擴大臺北市的足球運動人口。

8<sup>th</sup>

Our department and the Taipei City Football Club officially unveiled the newly named team - "Taipei Dragons Football Club" at the Tianmu Campus of the University of Taipei. This combines industry, government, and academic cooperation, with the University of Taipei as the base, representing Taipei City in the "2023 Taiwan Football Premier League". Through this naming cooperation, the team will conduct touring teaching sessions, organize football matches for Taipei City, and provide a stage for children's football exchanges, further expanding the football population in Taipei City.



20 日

本局主辦「2023 臺北市幼兒足球錦標賽」於文山區道南河濱公園足球場，共 96 支隊伍、上千名小球員輪番上陣。希望藉賽事能讓家長藉此享受親子時光，培養與孩童共同參與運動的習慣。

20<sup>th</sup>

Our department hosted the "2023 Taipei City Preschool Football Championship" at the Daonan Riverside Park Football Field in Wenshan District, with 96 teams and over a thousand young players taking turns to compete. The event aimed to allow parents to enjoy family time and cultivate the habit of participating in sports together with their children.

22 日

「2023 臺北國際龍舟錦標賽」於大佳河濱公園舉行，今年於疫後再度恢復辦理開幕式、端午立蛋、嘉年華活動、親子 COS 大賽等活動，另共有 210 支競賽隊伍參賽，吸引逾萬名民眾參與，蔣萬安市長亦率領本府機關首長及單位代表組成市府隊參與邀請表演賽。

22<sup>th</sup>

The "2023 Taipei International Dragon Boat Championship" was held at Dajia Riverside Park. This year, post-pandemic, the opening ceremony, Dragon Boat Festival egg-standing, carnival activities, and parent-child cosplay competition were resumed. 210 competing teams participated, attracting over 10,000 spectators. Mayor Chiang Wan-an also led a team of the city government's department heads and unit representatives to participate in the invitational performance race.

## 六月 June

20 日

「YONEX 2023 台北羽球公開賽」由本局和中華民國羽球協會共同主辦，本屆賽事計有 24 個國家、282 位選手參賽，臺灣選手成績亮眼，由球后戴資穎奪得女單冠軍、蘇力揚拿下男單銀牌、楊博涵及盧敬堯取得男雙亞軍、林筱閔及邱相傑則取得混雙銀牌。

20<sup>rd</sup>

The "YONEX 2023 Taipei Open Badminton Championships" was co-hosted by our department and the Chinese Taipei Badminton Association. This year's event attracted 282 players from 24 countries. Taiwanese players performed brilliantly, with world No. 1 Tai Tzu-ying winning the women's singles championship, Su Li-yang taking silver in men's singles, Yang Po-han and Lu Ching-yao securing silver in men's doubles, and Lin Hsiao-min and Chiu Hsiang-chieh winning silver in mixed doubles.

24 日

臺北市冠名城市運動隊「臺北富邦勇士」勇獲「2022-23 年 P.League+」總冠軍，成功完成三連霸。臺北富邦勇士帶著冠軍金盃和紀念商品致贈予臺北市政府，由蔣萬安市長代表授獎及頒發獎勵金勉勵球隊征戰辛勞，並與球隊一同出席遊行慶祝活動，期勉再創佳績。

24<sup>th</sup>

Taipei City's named city sports team "Taipei Fubon Braves" won the "2022-23 P.League+" championship, successfully completing a three-peat. The Taipei Fubon Braves presented the championship trophy and commemorative merchandise to the Taipei City Government. Mayor Chiang Wan-an represented the city to present awards and prize money to encourage the team's hard work. He also joined the team in a parade celebration, encouraging them to achieve further success.

## 七月 July

**1 日** 「2023 臺北 - 亞洲柔道公開賽」由本局與中華民國柔道總會共同主辦。本賽事為 2024 年巴黎奧運參賽資格的積分賽。有來自韓國、澳門、菲律賓、尼泊爾等 18 個柔道強國。計 173 名選手參賽。

**1<sup>th</sup>** The "2023 Taipei-Asian Judo Open" was co-hosted by our department and the Chinese Taipei Judo Federation. This event was a qualifying competition for the 2024 Paris Olympics, attracting 173 athletes from 18 strong judo nations including Korea, Macau, Philippines, and Nepal.

**8 日** 「2023 台中銀行亞洲男子排球挑戰盃」本局與中華民國排球協會共同主辦。於臺北體育館及臺北市立大學天母校區舉行。本賽事計 15 個亞洲地區國家參賽。共同爭取國際總會 (FIVB) 排名積分及 2024 年國家聯賽 (VNL) 參加資格。

**8<sup>nd</sup>** The "2023 Taichung Bank Asian Men's Volleyball Challenge Cup" was co-hosted by our department and the Chinese Taipei Volleyball Association, held at the Taipei Gymnasium and the Tianmu Campus of the University of Taipei. This event saw participation from 15 Asian countries, competing for International Volleyball Federation (FIVB) ranking points and qualification for the 2024 Volleyball Nations League (VNL).

**8 日** 「2023CTC 世界盃國際標準舞公開賽」由本局與社團法人中華民國全民舞蹈運動協會



共同主辦。吸引國內外好手共 1,252 位選手報名參賽。本賽事匯集國際知名裁判及世界級選手。晚會亦邀台北愛樂管弦樂團、知名聲樂家以及 MUSIC LINE 爵士樂團共同參與演出。

**8<sup>nd</sup>** The "2023 CTC World Cup International Ballroom Dance Open" was co-hosted by our department and the Chinese Taipei Dance Sport Federation, attracting 1,252 domestic and international dancers. This event brought together internationally renowned judges and world-class dancers. The evening gala also featured performances by the Taipei Philharmonic Orchestra, famous vocalists, and the MUSIC LINE Jazz Band.

**11 日** 「2023 年第 4 屆世界聽障桌球錦標賽暨首屆世界聽障青年桌球錦標賽」由本局主辦。為繼 2019 年世界聽障羽球錦標賽後。睽違 5 年再度由臺北市主辦的世界級聽障運動賽事。我國代表隊於第 4 屆世界聽障桌球錦標賽勇奪 1 金 1 銀 1 銅、第 1 屆世界聽障青年桌球錦標賽男子雙打銀牌。

**11<sup>th</sup>** The "4th World Deaf Table Tennis Championships 2023 and 1st World Deaf Youth Table Tennis Championships" were

hosted by our department. This was the first world-class deaf sports event hosted by Taipei City in 5 years, following the 2019 World Deaf Badminton Championships. Our national team won 1 gold, 1 silver, and 1 bronze in the 4th World Deaf Table Tennis Championships, and a silver medal in men's doubles in the 1st World Deaf Youth Table Tennis Championships.

**14 日** 為推廣電競活動。本局於 2023 夏日電玩展主舞臺辦理電競活動。由臺北市電腦公會及公館快打大搖俱樂部擔任協辦單位。現場設置體驗攤位。邀請民眾、實況主以及臺北市冠軍隊伍臺北熊讚隊進行一對一單挑賽。期盼市民一起來認識這項新興運動。感受電競運動的魅力。

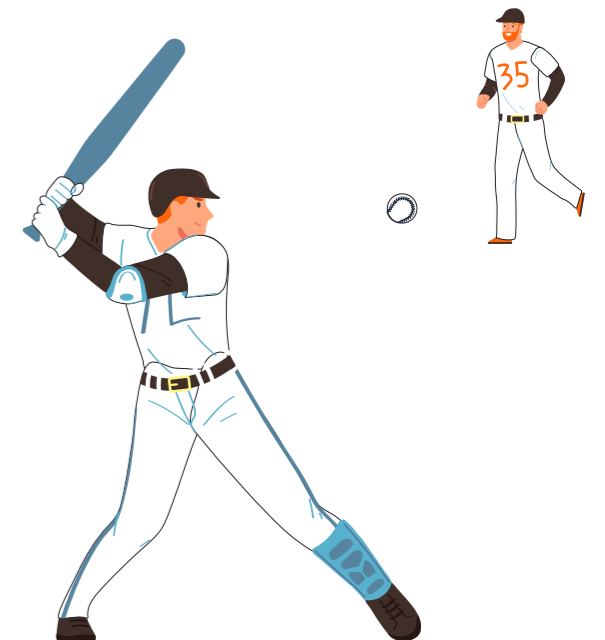
**14<sup>th</sup>** To promote e-sports activities, our department organized an e-sports event on the main stage of the 2023 Summer Game Show. The Taipei Computer Association and Gongguan Arcade Club served as co-organizers. On-site experience booths were set up, inviting the public, streamers, and Taipei City's named team, the Taipei Bravo Bears, to participate in one-on-one challenge matches. We hope citizens will come to know this emerging sport and experience the charm of e-sports.

**14 日** 金門縣政府教育處邀請本局參加「2023 金廈泳渡暨金門海上長泳活動」。本局王泓翔局長與金門縣政府教育處孫麗琪處長並於 7 月 15 日共同簽署「運動交流合作備忘錄」。

**14<sup>th</sup>** The Kinmen County Education Department invited our department to participate in the "2023 Kinmen-Xiamen Swim and Kinmen Open Water Swimming Event". Our Department Director Wang Hong-xiang and Kinmen County Education Department Director Sun Li-chi signed a "Sports Exchange Cooperation Memorandum" on July 15.

**31 日** 「112 年臺北市學生棒球暑期聯賽」由本局主辦。本賽事因疫情影響。睽違 2 年後復辦。計有來自臺北市及新北、桃園市 35 支學校隊伍參賽。

**31<sup>th</sup>** The "2023 Taipei City Student Baseball Summer League" was hosted by our department. This event resumed after a 2-year hiatus due to the pandemic, with 35 school teams from Taipei City, New Taipei City, and Taoyuan City participating.



## 八月 August

**4 日** 本局「112 年新住民運動樂活計畫」8 月間辦理 5 梯次「2023 踢向視界—兒少樂動夏令營」，推動新住民健康休閒、建立運動習慣，促進臺北市多元文化交流，共計有近 70 位新住民小朋友報名參加；另首次讓家長一同參與親子共學，共約 42 位報名。

**4<sup>st</sup>** In August, our department's "2023 New Immigrants Sports and Wellness Plan" held 5 sessions of the "2023 Kick Towards the Horizon - Children's Fun Summer Camp", promoting health and leisure for new immigrants, establishing exercise habits, and fostering multicultural exchange in Taipei City. Nearly 70 children of new immigrants registered to participate. For the first time, parents were also invited to participate in parent-child co-learning, with about 42 registrations.

**5 日** 本局 7 月至 8 月間辦理桌球、慢速壘球、籃球 (5 對 5)、羽球及排球等員工運動聯賽，增進本府各機關員工正當休閒體育活動，加強團隊合作精神，及促進本府同仁情誼，加強各機關同仁間良性交流。

**5<sup>st</sup>** From July to August, our department organized employee sports leagues for table tennis, slow-pitch softball, basketball (5-on-5), badminton, and volleyball to promote proper recreational sports activities among city government employees, strengthen team spirit, foster friendship among colleagues, and enhance positive interactions between different departments.

**12 日** 「112 年全國總統盃健美健身錦標賽」由中華民國健美健身協會主辦、本局協辦，同時作為今年度 IFBB 國際總會「世界健美錦標賽」國手選拔資格賽，共吸引全國各縣市 280 名選手角逐參賽，爭取最高榮耀。

**12<sup>st</sup>** The "2023 National Presidential Cup Bodybuilding and Fitness Championship" was organized by the Chinese Taipei Bodybuilding and Fitness Federation and co-organized by our department. It also served as the qualifier for this year's IFBB "World Bodybuilding Championships", attracting 280 athletes from various counties and cities nationwide to compete for the highest honor.

**12 日** 「2023 年第 42 屆威廉瓊斯盃國際籃球邀請賽」由本局與中華民國籃球協會共同主辦，因疫情停辦 3 年，8 月於臺北和平籃球館再度引爆臺灣籃球迷，男、女子組共計 8 國 15 隊參賽。

**12<sup>st</sup>** The "42nd William Jones Cup International Basketball Invitational Tournament 2023" was co-hosted by our department and the Chinese Taipei Basketball Association. After a 3-year hiatus due to the pandemic, it reignited the passion of Taiwanese basketball fans in August at the Taipei Heping Basketball Gymnasium, with 15 teams from 8 countries competing in men's and women's divisions.

**18 日** 「2023 臺北城市盃拳擊邀請賽」由本局主辦、臺北市體育總會拳擊協會承辦，今年為賽事第 13 年，匯集 11 支國家和地區隊伍拳擊好手。本次賽事國內隊伍成績優異，地主隊臺北市隊奪得第一名 5 金 4 銅佳績，綜合城市隊則拿下 3 金 2 銀 1 銅居次。

**18<sup>st</sup>** The "2023 Taipei City Boxing Tournament" was hosted by our department and organized by the Boxing Association of Taipei City Sports Federation. This was the 13th year of the event, bringing together boxing talents from 11 national and regional teams. Domestic teams performed exceptionally well in this event, with the host Taipei City team winning 5 gold and 4 bronze medals for first place, while the Combined City team took second place with 3 gold, 2 silver, and 1 bronze medals.

**30 日** 「2023 年台塑盃亞洲撞球總會 (ACBS) 亞洲花式撞球錦標賽」由本局、台塑企業暨王詹樣公益信託及中華民國撞球總會共同主辦，於臺北花園大酒店舉行，為撞球運動重要國際賽之一，其中的女子組賽事為 2009 年於韓國舉辦後，相隔 13 年再度舉行。

**30<sup>st</sup>** The "2023 Formosa Cup Asian Confederation of Billiard Sports (ACBS) Asian Pool Championships" was co-hosted by our department, Formosa Plastics Group and Wang Chang Yang Charitable Trust, and the Chinese Taipei Billiards Federation. Held at the Taipei Garden Hotel, it is one of the important international billiard events. The women's division event was held for the first time in 13 years since it was last held in Korea in 2009.

**31 日** 「2023 年第 31 屆世界盃 (U18) 青棒錦標賽」由本局與中華民國棒球協會共同主辦，賽事自 1981 年至今已是第 31 屆，除地主隊中華隊外，亦有 11 支國外勁旅，共同爭取勝利與榮耀。

**31<sup>st</sup>** The "31st WBSC U-18 Baseball World Cup

2023" was co-hosted by our department and the Chinese Taipei Baseball Association. This is the 31st edition of the event since 1981, featuring the host Chinese Taipei team and 11 strong foreign teams competing for victory and glory.

## 九月 September

**1 日** 「2023 世界滑水協會亞洲職業巡迴賽\_2023 臺北國際滑水公開賽」由本局及中華民國滑水總會、臺北市滑水協會共同主辦，為世界滑水總會 (WWA) 授權認可之國際賽事。賽事串聯不同年齡層的滑水愛好者，計有 10 國、128 位選手參賽。

**1<sup>st</sup>** The "2023 World Wake Association Asian Wakesurf Series\_2023 Taipei Wake Open" was co-hosted by our department, the Chinese Taipei Waterski & Wakesports Federation, and the Taipei Wake Association. It was an international event authorized and recognized by the World Wake Association (WWA). The event brought together wakeboard enthusiasts of different age groups, with 128 athletes from 10 countries participating.

**6 日** 「2023 六都電競爭霸戰英雄聯盟北區賽事」由本局與台灣福爾摩沙電子競技協會共同主辦，於臺北西門町 Westar 舉行線下冠軍決賽。六都電競爭霸戰為目前全臺最大業餘賽事之一。

**6<sup>st</sup>** The "2023 Six Cities E-sports Championship League of Legends Northern Region Tournament" was co-hosted by our

department and the Taiwan Formosa E-Sports Association, with the offline championship finals held at Westar in Taipei's Ximending. The Six Cities E-sports Championship is currently one of the largest amateur competitions in Taiwan.

**7 日** 本局舉辦「2023U-Sport 臺北樂運動」啟動記者會，蔣萬安市長宣告「整個臺北都是我的運動場」首部曲正式啟動，以及 1,500U 免費動、5U 樂集點方案，貫徹市政白皮書 - 開啟、養成、幸福，全民運動 3 步驟。

**7<sup>th</sup>** Our department held a press conference to launch the "2023 U-Sport Taipei Fun Exercise" program. Mayor Chiang Wan-an announced the official launch of the first phase of "The Whole of Taipei is My Gym", along with the 1,500U Free Exercise and 5U Fun Point Collection schemes, implementing the city policy white paper's three steps for all citizens' exercise: Start, Develop, and Enjoy.

**7 日** 本局於臺北體育館舉行「臺北市 112 年運動有功團體及人員表揚典禮」，頒發「傑出運動選手獎」、「優秀運動教練獎」、「績優體育團體及個人獎」、「運動推手獎」、「推動運動性別平等獎」、「成都世大運優秀選手及教練獎」及「終身成就獎」等 7 個獎項，由蔣萬安市長親自向 76 名獲獎者致意。另本年度亦為本局承辦本典禮 10 週年，特別邀請歷屆終身成就獎得主共同完成傳承儀式。

**7<sup>th</sup>** Our department held the "Taipei City 2023

Sports Merit Groups and Individuals Awards Ceremony" at the Taipei Gymnasium, presenting seven awards including "Outstanding Athlete Award", "Excellent Sports Coach Award", "Outstanding Sports Group and Individual Award", "Sports Promoter Award", "Sports Gender Equality Promotion Award", "Chengdu Universiade Outstanding Athlete and Coach Award", and "Lifetime Achievement Award". Mayor Chiang Wan-an personally honored the 76 award recipients. This year also marked the 10th anniversary of our department hosting this ceremony. We specially invited past Lifetime Achievement Award recipients to jointly complete a ceremonial passing of the torch.

**9 日** 為推廣運動科學支援導入基層競技運動訓練，本局舉辦「2023 臺北運動科學論壇」，邀請國內重要專家學者與第一線基層運動團隊教練針對運動心理、運動營養、運動醫學以及肌力體能等領域，進行



專題演講與座談，將學術研究與實務應用整合分享，吸引將近 180 名選手、教練、運動防護與相關人員參與。

**9<sup>th</sup>** To promote the introduction of sports science support in grassroots competitive sports training, our department held the "2023 Taipei Sports Science Forum". We invited important domestic experts, scholars, and frontline grassroots sports team coaches to give keynote speeches and panel discussions on sports psychology, sports nutrition, sports medicine, and strength and conditioning. The integration of academic research and practical applications was shared, attracting nearly 180 athletes, coaches, sports therapists, and related personnel to participate.

**10 日** 「2023 Panasonic Taipei City Run 台北城市路跑」由中華民國路跑協會主辦、本局協辦，自 2021 年開始已辦理第三年，今年度總計 8,554 人參賽。

**10<sup>th</sup>** The "2023 Panasonic Taipei City Run" was organized by the Chinese Taipei Road Running Association and co-organized by our department. This was the third year of the event since 2021, with a total of 8,554 participants this year.

**12 日** 蔣萬安市長及新北市侯友宜市長共同出席「2025 雙北世壯運 STRONG WIN 暖身系列活動啟動記者會」，包含運動訓練營、訓練講座及研討會等一系列活動，今年度規劃 29 種運動種類，總計 104 堂訓練營課程，提供民眾免費報名參與。

**12<sup>th</sup>** Mayor Chiang Wan-an and New Taipei City

Mayor Hou Yu-ih jointly attended the "World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City "STRONG WIN" Warm-up Series Activities Launch Press Conference". This includes a series of activities such as sports training camps, training seminars, and symposiums. This year, 29 types of sports are planned with a total of 104 training camp courses, offering free registration for the public to participate.

**14 日** 台新戰神籃球隊隊將於 2023-2024 球季以「臺北戰神籃球隊」征戰臺灣頂級職業籃球大聯盟，林奕華副市長出席記者會參與「臺北」冠名儀式，一同揭曉年度口號「Northbound」我們臺北，正式宣告屬於臺北的球隊「臺北戰神」正式成軍。

**14<sup>th</sup>** The Taipei Taishin Mars basketball team will compete in the Taiwan top professional basketball league in the 2023-2024 season as the "Taipei Mars Basketball Team". Deputy Mayor Lin Yi-hua attended the press conference to participate in the "Taipei" naming ceremony, jointly unveiling the annual slogan "Northbound - We are Taipei", officially announcing the formation of Taipei's own team, the "Taipei Mars".

**16 日** 「2023 臺北市銀髮族運動會」由本局主辦及各區公所組隊參與，於臺北體育館與臺北田徑暖身場舉行，活動分為田徑賽項及趣味競賽兩部分，本屆共有超過 700 位長輩挑戰專屬臺北市銀髮族的年度運動盛會。

**16<sup>th</sup>** The "2023 Taipei City Senior Citizens' Sports Meet" was hosted by our department with teams from various district offices participating. It was held at the Taipei

Gymnasium and Taipei Track and Field Warm-up Field. The event was divided into track and field events and fun competitions. This year, over 700 seniors participated in this annual sports event exclusively for Taipei City's elderly.

**17 日** 本局於臺北體育館舉行「國民體育日 親子運動嘉年華」活動，參與人次超過 700 人，活動內容主要分為舞臺課程、親子競賽、親子闖關體驗及其他免費服務，以「多元、女性及親子」三大主題設計。

**17<sup>th</sup>** Our department held the "National Sports Day: Parent-Child Sports Carnival" at the Taipei Gymnasium, with over 700 participants. The event mainly included stage courses, parent-child competitions, parent-child checkpoint experiences, and other free services, designed around three main themes: "Diversity, Women, and Parent-Child".

**23 日** 本局受南投縣政府邀請，由呂生源專委率隊參加「2023 日月潭國際萬人泳渡嘉年華」，促進兩方體育交流，本局 4 名同仁完成 3.3 公里長泳。

**23<sup>th</sup>** At the invitation of Nantou County Government, our department sent a team led by Senior Specialist Lu Sheng-yuan to participate in the "2023 Sun Moon Lake International Mass Swimming Carnival", promoting sports exchange between the two parties. Four of our department's staff completed the 3.3 km long-distance swim.

**27 日** 大安運動中心自 99 年啟用至今已近 13 年，

重新招商後自 2023 年 4 月 1 日起閉館整修，9 月 27 日正式營運並辦理歡慶開幕發表會，期許場館能與市府共同持續為市民打造更友善的運動環境。

**27<sup>th</sup>** Daan Sports Center has been in operation for nearly 13 years since its opening in 2010. After re-bidding, it closed for renovation from April 1, 2023, and officially reopened on September 27 with a celebratory opening ceremony. We hope that the venue can continue to work with the city government to create a more friendly sports environment for citizens.

**28 日** 桃園市政府體育局邀請本局於「桃園市立平鎮棒球場」進行交流備忘錄續簽儀式，並參觀相關設施，體驗棒球活動。

**28<sup>th</sup>** The Taoyuan City Government Sports Bureau invited our department to conduct a memorandum of exchange renewal ceremony at the "Taoyuan City Pingzhen Baseball Field", and to visit related facilities and experience baseball activities.

## 十月 October

**3 日** 全臺首創「臺北市身心障礙者巡迴運動指導團」於臺北市南港運動中心辦理年度成果發表會，本局陳良輝主任秘書代表出席與學員共同體驗輪椅羽球課程，並邀請 2022 亞帕運輪椅網球選手參與，鼓勵更多身心不便者共享運動樂趣。

**3<sup>rd</sup>** The first-of-its-kind in Taiwan "Taipei City Disabled Persons' Roving Sports Instruction Team" held its annual results presentation

at the Taipei Nangang Sports Center. Our department's Chief Secretary Chen Liang-hui represented us at the event, experiencing wheelchair badminton courses with the participants, and invited 2022 Asian Para Games wheelchair tennis players to participate, encouraging more people with physical challenges to share in the joy of sports.

**4 日** 本局長期推廣排球運動，為支持排球職業運動發展，於今年冠名「企業 19 年甲級男女排球聯賽」(TVL 企業排球聯賽)，詠冠體育用品股份有限公司所屬 Conti 男子排球隊，新球季將以「臺北 Conti」出賽。

**4<sup>st</sup>** Our department has long promoted volleyball. To support the development of professional volleyball, we named the "19th Enterprise Premier Men's and Women's Volleyball League" (TVL Top Volleyball League) this year. The Conti men's volleyball team, owned by AllChampion Sporting Goods Co., Ltd., will compete as "Taipei Conti" in the new season.

**12 日** 「112 年全國運動會」10 月 21 日於臺南正式開幕，臺北市代表隊共有 761 名參賽選手，本局 12 日於臺北體育館舉行臺北市代表隊授旗典禮，由蔣萬安市長將市旗授予本局劉寧添副局長，並揭露臺北市代表隊應援口號「TEAM TAIPEI 勝事再臨」。

**12<sup>nd</sup>** The "2023 National Games" officially opened in Tainan on October 21. Taipei City's delegation included 761 competing athletes. Our department held a flag-presentation ceremony for the Taipei City delegation at the

Taipei Gymnasium on the 12th, where Mayor Chiang Wan-an presented the city flag to our department's Deputy Director Liu Ning-tian, and unveiled the Taipei City team's support slogan "TEAM TAIPEI's Victory Returns".

**20 日** 「2023 年第 12 屆 IKF 世界合球錦標賽」由本府及中華民國合球協會共同主辦，為國際合球總會 (IKF) 授權賽事，2019 年臺灣擊敗捷克及荷蘭，成功取得本賽事主辦權，共計 24 支隊伍、475 人參與本次賽事。

**20<sup>st</sup>** The "12th IKF World Korfball Championship 2023" was co-hosted by the city government and the Chinese Taipei Korfball Association. It was an event authorized by the International Korfball Federation (IKF). In 2019, Taiwan defeated the Czech Republic and the Netherlands to successfully win the hosting rights for this event. A total of 24 teams and 475 people participated in this competition.

**20 日** 2027 關西世壯運組織委員會高橋徹行銷部長拜會 2025 雙北世壯運組織委員會，討論雙方合作方式、報名優惠及行銷規劃，並於「日本觀光物產博覽會」進行為期 2 天之設攤活動，共同行銷推廣世壯運。

**20<sup>st</sup>** The Marketing Director of the 2027 Kansai World Masters Games Organizing Committee, Takahashi Toru, visited the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City Organizing Committee to discuss cooperation methods, registration discounts, and marketing plans. They also set up a booth for two days at the "Japan Travel & Products Expo" to jointly promote the World Masters Games.

**22 日** 本局舉辦「2023 年運動產業發展研討會」，規劃 2 場專題演講以及 2 場產業論壇，包含巨蛋營運、電競產業、場館美化與運動集點等 4 大主題，超過 150 名專家、學者、運動產業從業人員與相關系所師生共襄盛舉。

**22<sup>th</sup>** Our department held the "2023 Sports Industry Development Symposium", planning two keynote speeches and two industry forums, covering four major themes including dome operations, e-sports industry, venue beautification, and sports point collection. Over 150 experts, scholars, sports industry practitioners, and related faculty and students participated.

**26 日** 「112 年全國運動會」10 月 26 日閉幕，臺北市代表隊奪下 96 金 79 銀 71 銅，共計 246 面獎牌，獲頒最高榮譽總統獎，完成四連霸，並創下全國運動會歷屆金牌數新高。

**26<sup>th</sup>** The "2023 National Games" concluded on October 26. The Taipei City delegation won 96 gold, 79 silver, and 71 bronze medals, totaling 246 medals. They received the highest honor, the Presidential Award, achieving a four-peat championship and setting a new record for the most gold medals in the history of the National Games.

**28 日** 本局與臺北興發棒球隊辦理「童心協力為夢想出擊」公益活動，邀請中華牧人關懷協會共襄盛舉，活動由棒球隊球員帶領孩童體驗棒球，除推廣棒球運動也希望啟發孩童對新事物的興趣並鼓勵勇敢追夢。

**28<sup>th</sup>** Our department and the Taipei Highwealth baseball team organized the "United Hearts, Swinging for Dreams" charity event, inviting the Chinese Shepherd Care Association to participate. The event featured baseball players leading children in baseball experiences, aiming to promote baseball and inspire children's interest in new things while encouraging them to bravely pursue their dreams.

**28 日** 「2023 臺北市極限運動大賽」由本局主辦、威整合運動股份有限公司承辦，賽事至今已有 12 年歷史，本屆共有 7 個國家、164 位選手參賽。

**28<sup>th</sup>** The "2023 Taipei City Extreme Sports Festival" was hosted by our department and organized by Waypoint Sports Co., Ltd. The event has a 12-year history, with 164 athletes from 7 countries participating this year.

**28 日** 「FIBA3x3 臺北挑戰賽」由本局、中華民國籃球協會、中華民國運動休閒遊憩產業協會及上寰整合行銷有限公司共同主辦，為國際籃球總會 (FIBA) 授權辦理之國際積分賽，僅次於 FIBA3x3 大師賽等級，亦為在臺舉辦最高層級 FIBA 賽事，參賽隊伍計 10 個國家、16 支隊伍。

**28<sup>th</sup>** The "FIBA 3x3 Taipei Challenger" was co-hosted by our department, the Chinese Taipei Basketball Association, the Chinese Taipei Leisure and Recreation Industry Association, and Forebest Integrated Marketing Communications Co., Ltd. It was an international ranking event authorized by the International Basketball Federation

(FIBA), second only to the FIBA 3x3 Masters in status, and the highest-level FIBA event held in Taiwan. Teams from 10 countries, totaling 16 teams, participated.

**29 日** 「2023 年第 12 屆 IKF 世界合球錦標賽」圓滿落幕，本次賽會共 24 支隊伍參賽，我國中華隊選手本屆首次進入本賽會決賽，並奪得第二名的佳績，創隊史最佳紀錄。

**29<sup>th</sup>** The "12th IKF World Korfball Championship 2023" concluded successfully. 24 teams participated in this event. The Chinese Taipei team reached the finals for the first time in this tournament's history, achieving second place, which is their best record to date.

**29 日** 國際壯年運動總會 (IMGA) 執行長詹斯荷姆 (Jens V. Holm) 率領總會代表抵臺，進行為期 5 天的訪視，期間走訪競賽場館、確認賽會開閉幕場地及觀光旅遊景點規劃等，亦首次拜會蔣萬安市長及新北市政府龔雅雯副秘書長。

**29<sup>th</sup>** The International Masters Games Association (IMGA) CEO Jens V. Holm led a delegation to Taiwan for a five-day visit. During their stay, they visited competition venues, confirmed the opening and closing ceremony locations, and planned tourism spots. They also met with Mayor Chiang Wan-an and New Taipei City Government Deputy Secretary-General Kung Ya-wen for the first time.

**31 日** 2022 杭州亞運臺北市選手共奪下 6 金 9 銀 10 銅佳績，蔣萬安市長於市政會議表揚選手優異表現，並宣布將提高獎勵金與訓練補

助金，感謝選手在賽場上全力拚戰，為臺北市爭光，更讓世界看見臺灣。同時接受 112 年全國運動會臺北市代表隊獻獎。

**31<sup>th</sup>** Taipei City athletes won 6 gold, 9 silver, and 10 bronze medals at the 2022 Hangzhou Asian Games. Mayor Chiang Wan-an commended the athletes' outstanding performance at a city council meeting and announced an increase in prize money and training subsidies. He thanked the athletes for their all-out efforts in the competitions, bringing glory to Taipei City and letting the world see Taiwan. At the same time, he accepted the awards presented by the Taipei City delegation from the 2023 National Games.

## 十一月 November

**3 日** 受連江縣政府邀請，由本府林哲宏副秘書長率隊參加「第八屆馬祖馬拉松」，促進兩縣市體育交流。本次行政團計有 2 名參加半程馬拉松組 (21 公里) 及 3 名參加挑戰組 (10 公里) 賽事，均順利完賽。

**3<sup>rd</sup>** At the invitation of Lienchiang County Government, Deputy Secretary-General Lin Zhe-hong led a team to participate in the "8th Matsu Marathon", promoting sports exchange between the two counties/cities. In this administrative team, 2 members participated in the half marathon (21 km) and 3 in the challenge category (10 km), all finishing successfully.

**8 日** 本局自 2016 年起推動活躍樂齡運動計畫，成立全臺首支「樂齡巡迴運動指導團」，於

文山區博嘉運動公園舉行成果發表會，今年首度帶領平均年齡 70 歲的長輩們挑戰新運動 - SUP 立式划槳。

8<sup>th</sup> Since 2016, our department has been promoting the Active Aging Sports Plan, establishing Taiwan's first "Senior Citizens' Roving Sports Instruction Team". A results presentation was held at the Wenshan District Bojia Sports Park. This year, for the first time, they led seniors with an average age of 70 to challenge a new sport - SUP (Stand-Up Paddleboarding).

12<sup>th</sup> 「渣打臺北公益馬拉松」自 2013 年開辦，賽事結合公益行動，每年邀請國內外視障選手一起參加。本年度賽事於由中華民國路跑協會主辦、本局協辦，賽事總人數達 2 萬 4,308 人。

12<sup>th</sup> The "Standard Chartered Taipei Charity Marathon" has been held since 2013, combining the race with charitable actions and inviting visually impaired runners from home and abroad to participate each year. This year's event was organized by the Chinese Taipei Road Running Association and co-organized by our department, with a total of 24,308 participants.

12<sup>th</sup> 本局與上海市體育局共同主辦「2023 雙城盃圍棋交流賽」。今年除了臺北業餘世界冠軍詹宜典對上海王海承的精彩職業巔峰賽、臺北與上海的職業棋士與企業家聯棋對決外，還包括青少年聯棋賽。

12<sup>th</sup> Our department and the Shanghai Sports Bureau jointly hosted the "2023 Twin Cities

Cup Go Exchange Tournament". This year, in addition to the exciting professional peak match between Taipei's amateur world champion Zhan Yi-dian and Shanghai's Wang Hai-cheng, and the joint Go matches between professional players and entrepreneurs from Taipei and Shanghai, it also included youth joint Go matches.

18<sup>th</sup> 本局於臺北市馬場町紀念公園舉辦「2023 臺北馬場町馬術邀請賽暨馬術嘉年華」。本次參與馬場與選手來自全臺各地，賽事規劃有地桿組及 40-120 公分障礙高度等組別，提供各級別選手一展騎術。

18<sup>th</sup> Our department held the "2023 Taipei Jumping Championship" at the Taipei Machangding Memorial Park. Participating stables and riders came from all over Taiwan. The event included categories such as ground pole and 40-120 cm obstacle height, providing opportunities for riders of all levels to showcase their skills.

18<sup>th</sup> 本局舉辦「2023 臺北城市盃國際電競大賽」。本次賽事除全民公開賽及城市交流賽，並於 18 日啟動儀式邀請 KOL 阿跨面及統神進行明星表演賽，活動共吸引約 1,000 人次進場觀賽。

18<sup>th</sup> Our department organized the "2023 Taipei City Cup International E-sports Tournament". In addition to the public open competition and city exchange competition, the event invited KOLs Aquaman and Godtone for a celebrity exhibition match at the opening ceremony on the 18th. The event attracted about 1,000 spectators.



23<sup>th</sup> 本局辦理「2023 臺北城市盃跆拳道邀請賽」。此次賽事共有國內外 18 支隊伍、166 位選手參與。22 日舉辦賽前記者會，邀請杭州亞運會男子品勢銀牌馬允中及 53 公斤級銀牌林唯均擔任本賽事代言人。

23<sup>th</sup> Our department held the "2023 Taipei City Cup Taekwondo Invitational Tournament", with 18 domestic and international teams and 166 athletes participating. A pre-event press conference was held on the 22nd, inviting Ma Yun-zhong, silver medalist in men's poomsae, and Lin Wei-jun, silver medalist in the 53kg category at the Hangzhou Asian Games, as event spokespersons.

24<sup>th</sup> 為落實「臺北馬拉松與上海馬拉松交流合作備忘錄」及「臺北市與上海市體育交流合作備忘錄」，本局受上海市體育局邀請，由劉寧添副局長率團觀摩「2023 上海國際馬拉松」，並參訪崇明體育訓練基地及徐匯區體育中心等運動場館，相互分享經驗，促進兩市體育交流。

24<sup>th</sup> To implement the "Taipei Marathon and Shanghai Marathon Exchange and Cooperation Memorandum" and the "Taipei City and Shanghai City Sports Exchange and Cooperation Memorandum", our department was invited by the Shanghai Sports Bureau. Deputy Director Liu Ning-tian led a delegation to observe the "2023 Shanghai International Marathon" and visit sports venues such as the Chongming Sports Training Base and Xuhui District Sports Center, sharing experiences and promoting sports exchange between the two cities.

25<sup>th</sup> 「112 年臺北市市長盃龍獅錦標賽」由臺灣獅頭旺民俗技藝發展協會主辦、本局協辦、本府擔任指導單位，參賽隊伍達 28 隊 450 人次，帶動各學校及各機關團體舞龍舞獅之風氣，提升選手參賽經驗及競技水準，使各年齡層學習舞龍舞獅技藝之學生獲得更多肯定。

25<sup>th</sup> The "2023 Taipei City Mayor's Cup Dragon and Lion Dance Championship" was organized by the Taiwan Lion Head Wang Folk Art Development Association, co-organized by our department, and guided by the city government. 28 teams with 450 participants competed, promoting dragon and lion dance culture in schools and various organizations, enhancing athletes' competition experience and skill levels, and providing more recognition for students of all ages learning dragon and lion dance techniques.

26<sup>th</sup> 2023 年奠基於臺北市天母棒球場之味全龍職業棒球隊奪得中華職棒總冠軍，為與市民

分享、同樂，舉辦封王遊行活動。自天母棒球場起，車隊一路遊行至本府西大門。

**26<sup>th</sup>** In 2023, the Wei Chuan Dragons professional baseball team, based at Taipei's Tianmu Baseball Stadium, won the CPBL championship. To share and celebrate with citizens, a championship parade was held. The parade started from Tianmu Baseball Stadium and proceeded to the west gate of the city government.

## 十二月 December

**1 日** 「2023 IAU 24 小時世界錦標賽」由本局與國際超馬總會共同主辦，中華民國超級馬拉松運動協會承辦，共 46 國 356 位選手、170 位隊職員及 156 位工作人員參與。本屆世錦賽獲國際超馬總會 IAU 金牌標籤，並刷新女子世界紀錄及女子亞洲紀錄等多項成績。

**1<sup>st</sup>** The "2023 IAU 24-Hour World Championship" was co-hosted by our department and the International Association of Ultrarunners, organized by the Chinese Taipei Association of Ultrarunners. 356 athletes from 46 countries, 170 team officials, and 156 staff members participated. This world championship received the IAU Gold Label and set new records including the women's world record and women's Asian record, among other achievements.

**16 日** 「2023 臺北馬拉松暨歡樂早餐跑」由本府、中華民國田徑協會及中華民國路跑協會共同主辦，本局承辦，12 月 16 日首次舉辦臺北

馬歡樂親子跑 3 公里組別，約有 5,000 人參與；正式賽於 17 日由臺北市政府前廣場起跑。參賽人數 21 公里半馬組 19,225 人、42 公里全馬組 9,279 人。

**16<sup>th</sup>** The "2023 Taipei Marathon and Fun Breakfast Run" was co-hosted by our city government, the Chinese Taipei Athletics Association, and the Chinese Taipei Road Running Association, and organized by our department. On December 16, the Taipei Marathon Fun Family Run 3km category was held for the first time, with about 5,000 participants. The official race started from the Taipei City Government Plaza on the 17th. There were 19,225 participants in the 21km half marathon and 9,279 in the 42km full marathon.

**21 日** 臺北市松山運動中心由匯陽百貨事業股份有限公司取得經營，自 7 月開始歷經 5 個月整修，於 12 月 21 日進行開幕典禮。本次整修於 1 樓新增空中瑜珈及飛輪教室，於 2 樓體適能中心新增拳擊區，提供民眾多樣化運動選擇。

**21<sup>th</sup>** The Taipei Songshan Sports Center, operated by Fullhouse Housewares Corp., underwent a five-month renovation starting from July and held its opening ceremony on December 21. The renovation added aerial yoga and spinning classrooms on the first floor, and a boxing area in the fitness center on the second floor, providing citizens with more diverse exercise options.

**23 日** 「2023 臺北城市盃青少年棒球邀請賽」由本局主辦，今年再邀請日本、韓國及香港等 10 支國外隊伍及國內 12 縣市 22 支球隊

共同角逐桂冠，最終臺北長安隊獲得季軍。

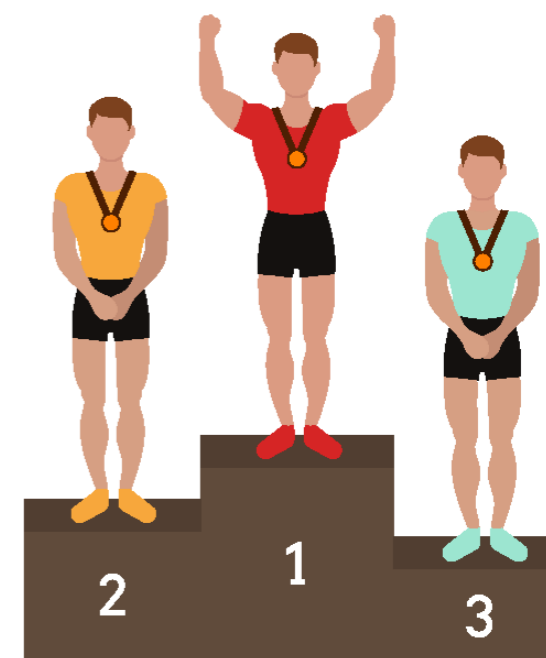
**23<sup>th</sup>** The "2023 Taipei City Cup Youth Baseball Invitational Tournament" was hosted by our department. This year, 10 foreign teams from Japan, Korea, and Hong Kong, along with 22 teams from 12 domestic counties and cities, were invited to compete for the championship. The Taipei Chang'an team ultimately won third place.

**24 日** 為宣傳 2025 雙北世界壯年運動會，本局世壯運執委會辦公室於 12 月 23 日、30 至 31 日設攤於在臺北市松山文創園區舉辦之「2023 臺灣運動產業博覽會」，並於 24 日辦理「世壯運名人座談會」，由本局蔡培林副局長致詞，並邀請馬拉松國手張嘉哲老師一同分享「2025 雙北世壯運觀光旅遊行程介紹」，推廣專屬世壯運推薦之特色遊程。

**24<sup>th</sup>** To promote the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City, our department's World Masters Games Executive Committee Office set up booths at the "2023 Taiwan Sports Industry Expo" held at the Songshan Cultural and Creative Park in Taipei City on December 23, 30, and 31. On the 24th, they organized a "World Masters Games Celebrity Talk", with Deputy Director Tsai Pei-lin of our department giving a speech. Marathon national team member Chang Chia-che was invited to share an "Introduction to Tourism Itineraries for the World Masters Games 2025 Taipei & New Taipei City", promoting specially recommended featured tours for the World Masters Games.

**27 日** 「5K 最速 RUN- 臺北市 5000 公尺挑戰賽」由本局主辦，捷迅股份有限公司協辦，捷安網路科技股份有限公司 (尋寶網) 承辦，於臺北田徑場舉行，活動共計 285 人參賽，並由本局蔡培林副局長領銜起跑。

**27<sup>th</sup>** The "5K Fastest RUN - Taipei City 5000m Challenge" was hosted by our department, co-organized by Soonest Express Co., Ltd., and organized by Soonnet Technology Co., Ltd. (Soonnet). It was held at the Taipei Municipal Stadium with 285 participants. Deputy Director Tsai Pei-lin of our department led the start of the race.



附錄 2——臺北市政府體育局轄管各場地開放使用情形

單位：人次；日

Appendix II——Department of Sports' Venues and Facilities—Numbers of User Visits and Service Days

Venues & Facilities/User Visits/Service Days

項目別 Item		總計 Total	臺北體育館 Taipei Gymnasium	臺北田徑場 Taipei Stadium	新生棒球場 Xinsheng Park Baseball Field	青年運動園區 Youth Park Sports Area	新生橋下運動場 Xinsheng Viaduct Playground	大湖山莊 運動公園 Dahu Village Sports Park	天母運動公園 Tianmu Sports Area	臺北市極限運動 訓練中心 Taipei Extreme Sports Training Center	游泳池 (註) Swimming Pools (Note)	河濱運動公園 Riverside Sports Parks	運動中心、 臺北網球場、 臺北網球中心 Sports Centers, Taipei Tennis Court, TAIPEI TENNIS CENTER
總計 Total	使用人次 User visits		818,300	532,518	33,509	182,309	107,604	1,381	470,180	8,959	974,213	1,588,933	9,173,327
	開放日數 Service days	—	362	362	328	338	364	364	364	198	362	364	362
1月 January	使用人次 User visits		55,415	42,428	1,117	257	6,209	123	23,889	197	38,932	93,714	615,534
	開放日數 Service days	—	29	29	15	5	31	31	31	2	29	31	29
2月 February	使用人次 User visits		70,498	53,128	1,451	2,900	8,491	112	21,714	0	43,114	121,397	675,580
	開放日數 Service days	—	28	28	21	28	28	28	28	0	28	28	28
3月 March	使用人次 User visits		74,385	63,654	3,242	15,210	8,793	122	29,892	42	50,731	134,816	781,704
	開放日數 Service days	—	31	31	18	31	31	31	31	1	31	31	31
4月 April	使用人次 User visits		72,574	40,130	2,254	18,533	9,329	133	54,978	710	54,042	134,698	715,439
	開放日數 Service days	—	30	30	30	30	30	30	30	12	30	30	30
5月 May	使用人次 User visits		53,792	40,130	2,706	19,180	9,521	121	54,978	0	79,194	143,924	770,964
	開放日數 Service days	—	31	31	31	31	31	31	31	0	31	31	31
6月 June	使用人次 User visits		47,182	33,130	2,482	20,701	9,405	124	14,154	0	92,114	138,094	802,996
	開放日數 Service days	—	30	30	30	30	30	30	30	0	30	30	30

註：游泳池一欄統計數值以景美、青年公園、前港、克強、天溪綠地、前山、七虎、大湖、新生、三民、碧湖、玉泉、玉成、木柵游泳池為統計標的。

Note: The swimming pools are located at Youth Park, Qiangang Park, Keqiang Park, Tianxi Greens, Qianshan Park, Qihu Park, Xinsheng Park and Yuquan Park.

附錄 2——臺北市政府體育局轄管各場地開放使用情形

單位：人次；日

Appendix II——Department of Sports' Venues and Facilities—Numbers of User Visits and Service Days

Venues & Facilities/User Visits/Service Days

項目別 Item		總計 Total	臺北體育館 Taipei Gymnasium	臺北田徑場 Taipei Stadium	新生棒球場 Xinsheng Park Baseball Field	青年運動園區 Youth Park Sports Area	新生橋下運動場 Xinsheng Viaduct Playground	大湖山莊 運動公園 Dahu Village Sports Park	天母運動公園 Tianmu Sports Area	臺北市極限運動 訓練中心 Taipei Extreme Sports Training Center	游泳池 (註) Swimming Pools (Note)	河濱運動公園 Riverside Sports Parks	運動中心、 臺北網球場、 臺北網球中心 Sports Centers, Taipei Tennis Court, TAIPEI TENNIS CENTER
7 月 July	使用人次 User visits		57,743	43,194	1,862	21,683	10,095	128	78,569	1,530	151,655	139,075	935,769
	開放日數 Service days	—	31	31	31	31	31	31	31	31	31	31	31
8 月 August	使用人次 User visits		116,594	41,669	2,275	15,494	10,947	110	17,994	1,879	134,107	140,628	852,134
	開放日數 Service days	—	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30
9 月 September	使用人次 User visits		73,676	33,570	4,716	11,872	6,052	92	16,766	1,169	108,163	138,644	735,470
	開放日數 Service days	—	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30
10 月 October	使用人次 User visits		61,354	28,048	6,940	13,699	9,527	100	87,387	1,885	70,404	138,786	812,442
	開放日數 Service days	—	31	31	31	31	31	31	31	31	31	31	31
11 月 November	使用人次 User visits		63,839	42,751	2,371	24,718	9,659	114	41,864	692	53,843	134,384	728,341
	開放日數 Service days	—	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30
12 月 December	使用人次 User visits		71,248	70,686	2,093	18,062	9,576	102	27,995	855	97,914	130,773	746,954
	開放日數 Service days	—	31	31	31	31	31	31	31	31	31	31	31

註：游泳池一欄統計數值以景美、青年公園、前港、克強、天溪綠地、前山、七虎、大湖、新生、三民、碧湖、玉泉、玉成、木柵游泳池為統計標的。

Note: The swimming pools are located at Youth Park, Qiangang Park, Keqiang Park, Tianxi Greens, Qianshan Park, Qihu Park, Xinsheng Park and Yuquan Park.

## 附錄 3——臺北市各河濱運動公園開放使用情形

單位：人次；日

Appendix III——Taipei City Riverside Parks—Numbers of User Visits and Service Days

Riverside Parks/User Visits/Service Days

項目別 Item		總計 Total	社子河濱運動公園 Shezi Riverside Park	百齡河濱運動公園 Bailing Riverside Park	雙溪河濱運動公園 Shuangxi Riverside Park	大佳河濱運動公園 Dajia Riverside Park	迎風河濱運動公園 Yingfeng Riverside Park	美堤河濱運動公園 Meiti Riverside Park	彩虹河濱運動公園 Rainbow Riverside Park
總計 Total	使用人次 User visits	1,595,135	94,818	99,240	3,990	102,542	137,422	166,261	188,235
	開放日數 Service days	--	364	364	364	364	364	364	364
1 月 January	使用人次 User visits	93,714	7,994	5,230	162	8,942	12,435	11,081	12,496
	開放日數 Service days	--	31	31	31	31	31	31	28
2 月 February	使用人次 User visits	121,397	7,751	7,155	221	8,113	12,391	11,025	14,840
	開放日數 Service days	-	28	28	28	28	28	28	31
3 月 March	使用人次 User visits	134,816	8,054	8,224	357	9,580	17,067	13,270	14,720
	開放日數 Service days	-	31	31	31	31	31	31	30
4 月 April	使用人次 User visits	134,698	8,201	7,807	283	8,126	14,666	13,096	14,720
	開放日數 Service days	-	30	30	30	30	30	30	30
5 月 May	使用人次 User visits	143,924	7,782	8,409	347	8,563	13,013	14,390	15,832
	開放日數 Service days	-	31	31	31	31	31	31	31
6 月 June	使用人次 User visits	138,094	7,723	8,564	367	8,803	12,676	12,802	15,892
	開放日數 Service days	-	30	30	30	30	30	30	30
7 月 July	使用人次 User visits	139,075	7,745	9,364	434	9,911	12,426	12,572	15,396
	開放日數 Service days	-	31	31	31	31	31	31	31
8 月 August	使用人次 User visits	140,628	7,920	9,971	453	9,890	9,155	16,122	17,762
	開放日數 Service days	-	30	30	30	30	30	30	30
9 月 September	使用人次 User visits	138,644	8,252	8,847	360	7,654	9,062	15,706	17,593
	開放日數 Service days	-	30	30	30	30	30	30	30
10 月 October	使用人次 User visits	138,786	7,523	8,780	349	7,750	9,342	15,528	17,182
	開放日數 Service days	-	31	31	31	31	31	31	31
11 月 November	使用人次 User visits	134,384	7,770	8,304	319	7,750	7,607	15,222	16,986
	開放日數 Service days	-	30	30	30	30	30	30	30
12 月 December	使用人次 User visits	136,975	8,103	8,585	338	7,460	7,582	15,510	17,682
	開放日數 Service days	-	31	31	31	31	31	31	31

附錄 3——臺北市各河濱運動公園開放使用情形 (續)

單位：人次；日

Appendix III——Taipei City Riverside Parks—Numbers of User Visits and Service Days (Continued)

Riverside Parks/User Visits/Service Days

項目別 Item		成美河濱運動公園 Chengmei Riverside Park	延平河濱運動公園 Yenping Riverside Park	雙園河濱運動公園 Shuangyuan Riverside Park	華中河濱運動公園 Huazhong Riverside Park	中正河濱運動公園 Zhongzheng Riverside Park	古亭河濱運動公園 Guting Riverside Park	溪洲河濱運動公園 Fuhe Riverside Park	道南河濱運動公園 Daonan Riverside Park	南湖河濱運動公園 Nanhu Riverside Park
總計 Total	使用人次 User visits	55,377	44,150	89,790	77,008	55,341	36,643	112,220	117,936	3,660
	開放日數 Service days	364	364	364	364	364	364	364	364	364
1 月 January	使用人次 User visits	3,462	2,010	2,703	2,176	1,998	1,412	3,886	4,880	208
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31	31	31	31
2 月 February	使用人次 User visits	3,496	4,781	7,575	7,420	4,153	2,559	7,941	8,031	255
	開放日數 Service days	28	28	28	28	28	28	28	28	28
3 月 March	使用人次 User visits	5,020	4,226	7,575	7,159	3,712	2,372	8,065	7,738	356
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31	31	31	31
4 月 April	使用人次 User visits	4,908	4,719	7,466	7,836	4,247	2,707	9,312	9,458	340
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30	30	30	30
5 月 May	使用人次 User visits	5,126	4,865	8,236	8,932	4,883	2,967	10,479	12,646	386
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31	31	31	31
6 月 June	使用人次 User visits	4,744	2,866	8,398	8,882	4,504	3,295	10,791	10,363	350
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30	30	30	30
7 月 July	使用人次 User visits	4,492	1,498	8,868	9,597	4,622	3,515	9,987	10,657	360
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31	31	31	31
8 月 August	使用人次 User visits	5,001	5,817	7,180	5,188	5,360	4,451	7,702	12,276	763
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30	30	30	30
9 月 September	使用人次 User visits	4,826	3,114	8,756	9,785	4,591	2,858	10,685	9,977	328
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30	30	30	30
10 月 October	使用人次 User visits	4,778	3,167	7,038	10,033	4,876	2,644	11,694	10,678	314
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31	31	31	31
11 月 November	使用人次 User visits	4,596	2,474	8,642	9,824	5,096	4,075	10,538	11,137	302
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30	30	30	30
12 月 December	使用人次 User visits	4,928	4,613	7,353	9,890	6,867	3,788	11,140	10,095	328
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31	31	31	31

## 附錄 3——臺北市各河濱運動公園開放使用情形 (續)

Appendix III——Taipei City Riverside Parks—Numbers of User Visits and Service Days (Continued)

單位：人次；日

Riverside Parks/User Visits/Service Days

項目別 Item		景美河濱運動公園 Jingmei Riverside Park	觀山河濱運動公園 Guanshan Riverside Park	福安河濱運動公園 Fuan Riverside Park	富洲河濱運動公園 Fuzhou Riverside Park	龍山河濱運動公園 Longshan Riverside Park	木柵河濱運動公園 Mucha Riverside Park
總計 Total	使用人次 User visits	31,374	104,248	3,381	3,108	33,339	6,411
	開放日數 Service days	364	364	364	364	364	364
1 月 January	使用人次 User visits	877	9,984	258	277	1,840	108
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31
2 月 February	使用人次 User visits	2,386	9,851	231	255	2,981	330
	開放日數 Service days	28	28	28	28	28	28
3 月 March	使用人次 User visits	2,533	11,120	265	264	2,714	305
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31
4 月 April	使用人次 User visits	3,402	9,391	283	269	2,992	469
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30
5 月 May	使用人次 User visits	4,072	8,701	263	235	3,374	423
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31
6 月 June	使用人次 User visits	4,646	8,523	261	243	3,029	372
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30
7 月 July	使用人次 User visits	4,742	9,725	269	261	2,150	484
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31
8 月 August	使用人次 User visits	2,468	8,460	285	265	3,646	493
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30
9 月 September	使用人次 User visits	2,786	8,589	313	264	2,834	1,032
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30
10 月 October	使用人次 User visits	3,462	9,454	293	239	2,657	1,005
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31
11 月 November	使用人次 User visits	4,609	5,205	316	258	2,598	756
	開放日數 Service days	30	30	30	30	30	30
12 月 December	使用人次 User visits	3,688	5,245	344	278	2,524	634
	開放日數 Service days	31	31	31	31	31	31

附錄 4——臺北市各運動中心場地開放使用情形 ( 2023 年 1 至 12 月統計資料 )

Appendix IV——Taipei District Sports Centers—Number of User Visits (From January to December 2023)

單位：人次

Sports Centers/User Visits

項目別 Item		總計 Total	松山運動中心 Taipei Songshang Sports Center	信義運動中心 Taipei Xinyi Sports Center	大安運動中心 Taipei Daan Sports Center	中山運動中心 Taipei Zhongshan Sports Center	中正運動中心 Taipei Zhongzheng Sports Center	大同運動中心 Taipei Datong Sports Center
總計 Total		8,853,652	622,567	495,411	526,570	789,631	749,023	1,041,787
按性別分 Gender	男 Male	4,968,853	342,570	235,413	347,751	337,936	496,105	577,897
	女 Female	3,884,799	279,997	259,998	178,819	451,695	252,918	463,890
按使用場地分 Venue	泳池 swimming pool	2,724,090	337,693	134,985	148,680	249,035	238,334	373,042
	健身房 fitness center	1,846,629	167,749	118,415	58,071	134,271	158,069	219,425
	籃球 / 綜合球場 basketball/gymnasium	901,511	-	7,976	21,550	90,317	20,972	76,385
	羽球館 badminton court	1,000,240	-	54,650	173,784	161,582	102,489	84,349
	桌球室 table tennis room	416,660	-	35,445	32,032	292	58,267	5,198
	武術 / 柔道 / 多功能室 wushu/judo/multi-purpose room	200,966	4,130	26,883	475	52,932	23,884	30,636
	舞蹈 / 韻律教室 dance/aerobics studio	768,203	35,676	58,926	43,655	62,674	55,089	50,616
	飛輪教室 spin room	122,648	5,216	10,753	1,488	20,163	20,206	23,312
	兒童遊戲室 ( 區 ) children's play area	160,462	-	2,064	1,819	4,180	15,679	41,456
	攀岩 / 抱石場 bouldering gym	31,186	-	-	-	-	-	-
	撞球場 billiard hall	102,200	-	-	12,533	-	15,917	-
	棋藝閱覽室 reading room	258,273	72,103	-	24,739	14,185	18,122	26,382
	高爾夫球練習場 indoor driving range	3,811	-	-	134	-	1,225	-
	射擊場 shooting range	13,552	-	-	-	-	6,246	-
	壁球室 squash court	123,005	-	45,314	7,610	-	-	-
	射箭場 archery range	20,678	-	-	-	-	12,349	-
其他 ( 漆彈 / 直排輪 ) others (for paintball and inline skating)	159,538	-	-	-	-	2,175	110,986	

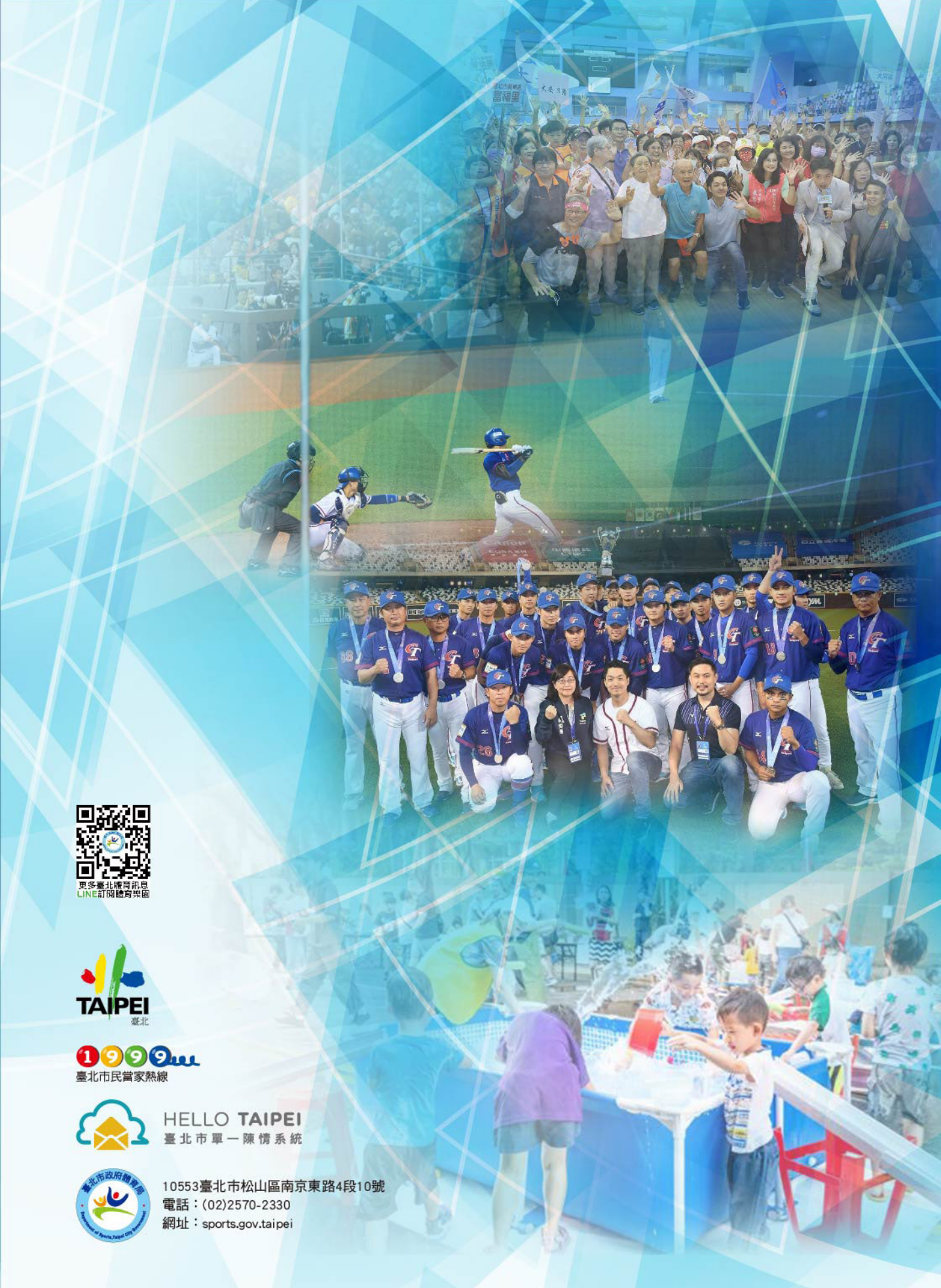
附錄 4——臺北市各運動中心場地開放使用情形 ( 2023 年 1 至 12 月統計資料 )

Appendix IV——Taipei District Sports Centers—Number of User Visits (From January to December 2023)

單位：人次

Sports Centers/User Visits

項目別 Item		萬華運動中心 Taipei Wanhua Sports Center	文山運動中心 Taipei Wenshan Sports Center	南港運動中心 Taipei Nangang Sports Center	內湖運動中心 Taipei Neihu Sports Center	士林運動中心 Taipei Shilin Sports Center	北投運動中心 Taipei Beitou Sports Center
總計 Total		500,086	696,741	1,102,779	933,923	868,068	527,066
按性別分 Gender	男 Male	303,018	313,128	624,108	543,984	548,266	298,677
	女 Female	197,068	383,613	478,671	389,939	319,802	228,389
按使用場地分 Venue	泳池 swimming pool	85,635	215,044	342,550	247,951	239,039	112,102
	健身房 fitness center	136,502	136,600	204,419	205,318	197,506	110,284
	籃球 / 綜合球場 basketball/gymnasium	192,726	57,622	126,680	52,286	74,998	179,999
	羽球館 badminton court	-	-	144,826	134,582	141,542	2,436
	桌球室 table tennis room	33,331	44,188	56,352	83,782	45,846	21,927
	武術 / 柔道 / 多功能室 wushu/judo/multi-purpose room	-	23,421	3,888	7,060	16,532	11,125
	舞蹈 / 韻律教室 dance/aerobics studio	23,195	121,517	107,953	94,507	74,219	40,176
	飛輪教室 spin room	3,500	-	13,405	14,043	10,562	-
	兒童遊戲室 ( 區 ) children's play area	8,997	22,432	22,359	16,224	17,942	7,310
	攀岩 / 抱石場 bouldering gym	-	4,421	2,784	16,259	360	7,362
	撞球場 billiard hall	-	42,153	-	21,987	-	9,610
	棋藝閱覽室 reading room	-	25,015	33,446	16,631	24,303	3,347
	高爾夫球練習場 indoor driving range	2,452	-	-	-	-	-
	射擊場 shooting range	-	4,328	2,978	-	-	-
	壁球室 squash court	-	-	32,810	20,972	-	16,299
	射箭場 archery range	-	-	8,329	-	-	-
其他 ( 漆彈 / 直排輪 ) others (for paintball and inline skating)	13,748	-	-	2,321	25,219	5,089	



更多臺北體育訊息  
LINE訂閱體育樂園



1999  
臺北市民當家熱線



HELLO TAIPEI  
臺北市單一陳情系統



10553臺北市松山區南京東路4段10號  
電話：(02)2570-2330  
網址：sports.gov.taipei